

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 100 (1982)

Heft: 168

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 47.–, halbj. Fr. 29.–, Ausland Fr. 60.–, jährlich
 Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 55 Rp., Ausland 61 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 47.–, un semestre fr. 29.–, étranger fr. 60.– par an
 Insertions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 55 est. étranger 61 est
 Parait tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 168 – 2393

Bern, Freitag, 23. Juli 1982
 Berne, vendredi, 23 juillet 1982

100. Jahrgang
 100e année

No 168 – 23. 7. 1982

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Geschäftsöffnungsverbot – Sperrfrist.

Schuldeneruf infolge Fusion.

Liquidations-Schuldeneruf – Liquidation et appel aux créanciers.

Somimation au sens de l'art. 89 ORC.

Bénéfice d'inventaire.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 315767–315807

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

13. Juli 1982
Bultoni Holding AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1976, S. 2951). Die Generalversammlung vom 30. 6. 1982 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 2000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 250 000, zerlegt in 2500 Inhaberaktien zu Fr. 100, erhöht worden, es ist voll liberiert.

13. Juli 1982
Accumulatoren-Fabrik Oerlikon, in Zürich 11, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1982, S. 281). Dr. Pierre Louis Van der Haegen ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. Juli 1982
Ovenco AG, in Zürich 8, Treuhandfirma (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1978, S. 3208). Dr. Peter Duft ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des VR mit Einzelunterschrift: Dr. J. David Meisser, von Klosters-Serneus und Davos, in Klosters-Serneus.

13. Juli 1982
Stamm AG, in Eglisau, Kunststoff- und Textilprodukte usw. (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1981, S. 2341). Prokura von Hans Winkler erloschen.

13. Juli 1982
Aktiengesellschaft für Einkaufszentren (AGEZ), in Zürich 3 (SHAB Nr. 192 vom 21. 8. 1981, S. 2685). Hans H. Mahler und Dr. Albert Huber sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Erich Gugelmann, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Georges Bösch, von Luzern, in Zufikon, und Henri Bisagno, von und in Zürich.

13. Juli 1982
Agroba Aktiengesellschaft für Grossbauten und Einkaufszentren, in Zürich 3 (SHAB Nr. 148 vom 30. 6. 1982, S. 2120). Die Prokura von Bruno Mastai ist erloschen.

13. Juli 1982
Vollmoeller AG, in Uster, Handel mit Wirkwaren (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1982, S. 405). Jules Weder ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Bauder, von Biel BE, in Bernneck. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Walter Rösli, von Winterthur, in Uster.

13. Juli 1982
K-B Treuhand AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 11 vom 16. 1. 1981, S. 157). Fritz Leibundgut ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Dr. Rudolf J. Ernst, bisher Präsident des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv- sondern nun Einzelunterschrift.

13. Juli 1982
E. Grätzer AG, in Zürich 6, Druckerei für Offset- und Buchdruck usw. (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1981, S. 2192). Emil Grätzer ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Philipp Grätzer; demnach ist seine Prokura erloschen.

13. Juli 1982
Weinberger AG, in Zürich 5, Übernahme von Generalvertretungen usw. (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1982, S. 193). Die Prokura von Ludwig Gschwend ist erloschen.

13. Juli 1982
Asbest-Technik AG, in Otelfingen, Autoersatzteile (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2622). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Heinz Huber, von Hürzel, in Buchs ZH, und Klaus Seglias, von Domat/Ems, in Zürich.

13. Juli 1982
United Mizrahi Bank (Switzerland) Ltd, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 19. 7. 1982, S. 2330). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: René Gall, von Schöffland, in Wettwil am Albis.

13. Juli 1982
Intradym Maschinen AG, in Winterthur II, Maschinen und Bauwerkzeuge (SHAB Nr. 35 vom 12. 2. 1980, S. 479). Die Prokura von Karl Urban ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Willi Schürch, von Heimiswil, in Rickenbach ZH.

13. Juli 1982
Adasys AG, in Zürich 4, Dienstleistungen im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung (SHAB Nr. 54 vom 5. 3. 1980, S. 736). Alfred Zaugg ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Walter Bächli, Präsident des VR, wohnt nun in Zürich.

13. Juli 1982
Armag Büromaschinen AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1978, S. 3981). Walter Arn ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Kurt Gerardi, Mitglied des VR, ist nun auch Präsident desselben; er bleibt Direktor und führt weiter Einzelunterschrift.

13. Juli 1982
Griesser AG, Zweigniederlassung in Winterthur IV, Rolladenfabrik (SHAB Nr. 103 vom 7. 5. 1981, S. 1462), mit Hauptsitz in Aadorf. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Martin Manz, von Wildberg, in Aadorf. René Schluop, Prokurist, wohnt nun in Tobel.

13. Juli 1982
WLW AG, in Bauma, Fleischprodukte aller Art, insbesondere Schwarzwaldschinken usw. (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1979, S. 3905). Rosa Lötterle, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Bürgerin von Bauma und wohnt daselbst; sie führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben: Karl Lötterle, nun Bürger von Bauma und daselbst wohnhaft; führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner neue Mitglieder des VR: Hermann Wein und Paul Wittner, beide weiter mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Gerald Knobel, von Betschwanden, in Wald AR, neu mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. Juli 1982
Maschinenfabrik Rütli AG, in Rütli (SHAB Nr. 95 vom 27. 4. 1982, S. 1310). Die Prokuren von Dr. Heinrich Sulser und Dr. Willy Wunderlin sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Helmut Mathey, deutscher Staatsangehöriger, in Rütli ZH.

13. Juli 1982
IWP Immobilien AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1982, S. 1021). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1982, S. 1699) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

13. Juli 1982
Elektrotechnik AG, in Zürich 12, Spezialartikler der elektrotechnischen Branche (SHAB Nr. 249 vom 27. 10. 1981, S. 3358). Neues Geschäftsdomizil: Eugen-Huber-Strasse 65d, in Zürich 9.

13. Juli 1982
Otto Eigenheer AG, in Winterthur I, Schleif- und Poliermittel (SHAB Nr. 254 vom 29. 10. 1980, S. 3533). Prokura von Viktor A. Zweifel erloschen.

13. Juli 1982
Delag Holding AG, in Zürich 2, Beteiligungen (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1980, S. 1518). Jürg Hasler, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben, und Reinhold Dällenbach ist nun neues Mitglied des VR; beide führen weiterhin Einzelunterschrift.

13. Juli 1982
Galerie Semha Huber AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 90 vom 22. 4. 1981, S. 1232). Neues Geschäftsdomizil: Talstrasse 58, in Zürich 1.

13. Juli 1982
Lutz & Co, in Zollikon, Im Ahorn 18, Zollikerberg. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 15. 6. 1982. Gesellschafter: Beat Lutz, von und in Zollikon, und Christina Betsch, von Muotathal, in Zollikon. Handel mit Artikeln für die Toilettenhygiene.

13. Juli 1982
Rahn & Bodmer, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft, Bankgeschäft (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1982, S. 177). Neu hat Kollektivprokura zu zweien Oskar Egli, von Adlikon, in Zürich.

13. Juli 1982
Tikaya Import H. P. Bani, in Thalwil, Textilien und Handarbeiten aus Lateinamerika (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1982, S. 506). Neue Adresse: Nordstrasse 6.

13. Juli 1982
Grossbacher, Automobile, in Dübendorf (SHAB Nr. 88 vom 16. 4. 1981, S. 1193). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

13. Juli 1982
Bache Halsey Stuart Shields Incorporated, Wilmington, Head Office New York, Zurich Branch Office, Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1978, S. 2173). Zweigniederlassung mit Hauptsitz in Wilmington, Delaware (USA), und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Finanzielle Transaktionen. Die Unterschrift von Werner Nuesch ist erloschen.

13. Juli 1982
BLG Basler Lagerhaus- und Speditionsgesellschaft AG, Zweigniederlassung in Zürich 9 (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1982, S. 938), mit Hauptsitz in Basel. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Serano Schmid, von Zürich, in Adliswil.

13. Juli 1982
Baugenossenschaft Milchbuck, in Zürich 12 (SHAB Nr. 238 vom 10. 10. 1980, S. 3314). Franz Bachmann ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des Vorstandes, und Roger Hauser ist nicht mehr Vizepräsident, sondern nun Präsident des Vorstandes; beide führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Ernst Hurlimann, Mitglied des Vorstandes, ist erloschen. Alfred Sauter, von und in Zürich, Mitglied des Vorstandes, ist nun zugleich Vizepräsident desselben; er führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

13. Juli 1982
Initiativ-Genossenschaft Zentrum Zürich-Affoltern, in Zürich 11 (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1980, S. 1214). Jakob Spalinger ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Ita, von Zürich, nun in Oetwil an der Limmat, Mitglied des Vorstandes, ist nun zugleich Präsident desselben; er sowie Hans-Rudolf Zimmermann, von Zürich, in Wallisellen, Mitglied des Vorstandes, führen neu Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Adresse der Genossenschaft: Wehntalerstrasse 561, in Zürich 11, c/o Gebr. Ita Söhne, Metallbau.

13. Juli 1982
Milchgenossenschaft Guntalingen, in Waltalingen (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1977, S. 2702). Albert Schmid, Hans Schär und Hans Rudolf Ulrich sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des Vorstandes mit Kollektivunterschrift sind: Willi Landolt, von Kleinaedelfingen, in Waltalingen, Präsident; Konrad Reutimann, von Waltalingen, in Unterstammheim, Aktuar, und Reinhard Schmid, von und in Waltalingen, Kassier. Der Präsident führt Kollektivunterschrift mit dem Aktuar oder dem Kassier.

13. Juli 1982
Sparkasse Horgen, in Horgen, Genossenschaft (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1981, S. 686). Prokura von Marco Meroni erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Rolf Lüthi, von Deitingen und Bolken, in Thalwil.

13. Juli 1982
Verband nordostschweizerischer Käseerei- und Milchgenossenschaften, in Winterthur I, Genossenschaft (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1982, S. 785). Prokura von Urs Roder erloschen.

13. Juli 1982
Milchgenossenschaft Gundetswil und Umgebung, in Bertschikon (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1974, S. 2625). Werner Schräml-Uhlmann ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Präsident der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Oskar Ramp, von und in Bertschikon.

13. Juli 1982
Neuapostolische Kirche Internationaler Apostelbund, in Zürich 7, Verein (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1979, S. 645). Neue Adresse: Aurorastrasse 60, in Zürich 7.

13. Juli 1982
Dubach Immobilien AG, in Winterthur II, Leimeneggstrasse 21 (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 4. 1982. Zweck: Kauf, Verkauf und Finanzierung von Grundeigentum, sowie Erstellung von Wohn- und Geschäftshäusern. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberriert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. 4. 1982 die im Stadtquartier Winterthur-Stadt gelegene Liegenschaft Kat. 7254 zum Preis von Fr. 610 000, wovon Fr. 300 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Fritz Dubach, von Eggwil und Winterthur, in Winterthur, Präsident, und Anneliese Dubach, von Eggwil und Winterthur, in Winterthur; beide mit Einzelunterschrift.

13. Juli 1982
Attalus AG, in Dübendorf, Gemälde, Reproduktionen usw. (SHAB Nr. 80 vom 6. 4. 1982, S. 1069). Heinz Kuster ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Walter Schneebeli, nun in Männedorf, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

13. Juli 1982
Sanosil AG (Sanosil SA) (Sanosil Ltd), in Egg, Gewerbestrasse 12 (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 7. 1982. Zweck: Herstellung und Vertrieb von technischen und chemischen Systemen und Anlagen aller Art, insbesondere für die Wasseraufbereitung und Desinfektion; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 20 000 liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder telegrafisch oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Kurt Schneider, österreichischer Staatsangehöriger, in Uster, Präsident; Willy Bräker, von und in Meilen, Vizepräsident; Janos Gömöri, von Zürich, in Stäfa, Delegierter, und Christof Peter, von Fischenthal, in Uster; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

13. Juli 1982
Elektro Roth AG, in Mettmenstetten, elektrische Anlagen aller Art (SHAB Nr. 3 vom 7. 1. 1981, S. 40). Edith Roth-Bünzli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Siegfried Roth, Bürger von Erlinsbach, nun wohnhaft in Schongau, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen; er hat neu Einzelprokura. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift sind: Kurt Schaltegger, von Bissegg, in Mettmenstetten, Präsident, und Heinz Schneebeli, von Affoltern am Albis, in Ottenbach.

13. Juli 1982
Soudronic Neftenbach AG, in Neftenbach, Maschinen aller Art (SHAB Nr. 95 vom 27. 4. 1982, S. 1310). Dr. Rolf Wyss und Paul Gruber sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans Hemmeler, von und in Aarau, Präsident, und Paul Opprecht, von Happerswil-Buch, in Bergdietikon, Delegierter.

13. Juli 1982
AB Finanz AG, in Zürich I (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1982, S. 521). Kuno Burger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Anton Hüslar, Präsident des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Ernst Tanner, von Eriswil, in Feusisberg.

13. Juli 1982
Abera Treuhand AG, in Zürich I (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1979, S. 3797). Anton Hüslar, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident und zugleich Delegierter desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Ernst Tanner, von Eriswil, in Feusisberg.

13. Juli 1982
S. Mathiuet, in Uster, Baugeschäft für Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 300 vom 27. 12. 1972, S. 3304). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Guido Mathiuet», in Uster, erloschen.

13. Juli 1982
Guido Mathiuet, in Uster, Industriestrasse 18, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Guido Mathiuet, von Somvix, in Uster. Einzelunterschrift erteilt an Annemarie Mathiuet, von Somvix, in Uster. Die Firma hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «S. Mathiuet», in Uster, übernommen. Baugeschäft.

13. Juli 1982
Hasler Installations-AG, Zweigniederlassung in Zürich 6, elektrische Stark- und Schwachstromanlagen usw. (SHAB Nr. 257 vom 5. 11. 1981, S. 3473), mit Hauptsitz in Bern. Es führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien: Wolfgang Marti nicht mehr als Delegierter des VR (Verwaltungsrates), sondern als Präsident desselben; Fritz Berger, Mitglied des VR, nun als Vizepräsident desselben; und Bernhard Elmiger nicht mehr als Direktor, sondern neu als Delegierter des VR. Die Unterschrift von Hermann Bader ist erloschen.

13. Juli 1982
Genossenschaft Zürcher Spezialausstellungen, in Zürich I (SHAB Nr. 76 vom 2. 4. 1981, S. 1026). Max Kunz jun., von und in Zürich, ist neu Mitglied des Verwaltungsrates und Mitglied des Verwaltungsausschusses; er bleibt Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Hans Otto Annen, von Zürich und Saanen, in Zürich; Werner Egli, von und in Zürich; Rolf Jansen, niederländischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, und Peter Schlatter von Hemmental, in Zürich; ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit einem Mitglied des Verwaltungsausschusses.

13. Juli 1982
Druckerei und Verlag Schück Söhne AG, in Rüslikon (SHAB Nr. 98 vom 30. 4. 1982, S. 1357). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Schück, von und in Rüslikon.

13. Juli 1982
Vitodata, Dr. Dubs, EDV-Programme, in Winterthur (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1982, S. 382). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

13. Juli 1982
Rudin-Automaten, bisher in Nürensdorf (SHAB Nr. 179 vom 6. 8. 1981, S. 2513). Neuer Sitz: Kloten. Adresse: Schaffhauserstrasse 120.

Bern - Berne - Berna

Büro Bern

13. Juli 1982
Finanz & Revisions AG, in Bern (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1974, S. 2014). Neues Geschäftsdomicil: Haslerstrasse 8.

13. Juli 1982
Inter-Personal AG, in Bern, Personalausleihe usw. (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1981, S. 94). Die Generalversammlung vom 18. Juni 1982 hat das inzwischen voll liberrierte Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag ist mit Fr. 50 000 durch Verrechnung liberriert. Die Statuten wurden revidiert. Das mit Fr. 100 000 liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000 und 500 Namenaktien zu Fr. 100.

13. Juli 1982
«Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 50 vom 2. 3. 1982, S. 662), mit Hauptsitz in Lausanne. Die Unterschrift von Werner Rutsch und die Prokura von Walter Hug sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Frédéric Tapernoux, von Vevey, in Morges. Einzelunterschrift führt neu: Hans Fahmi, dessen Prokura demnach erloschen ist.

13. Juli 1982
Marchi AG, in Bern, Normbauteile usw. (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1977, S. 4044). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Torricella-Taverne (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2154) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

13. Juli 1982
Wandel & Goltermann (Schweiz) AG, in Bern, Messapparate usw. (SHAB Nr. 288 vom 11. 12. 1981, S. 3894). Heinz Dähler, Geschäftsführer und Prokurist, wohnt nun in Steffisburg. Neues Geschäftsdomicil: Spitalackerstrasse 51.

13. Juli 1982
Lastag Lastwagen-Verkehrs Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 75 vom 31. 3. 1982, S. 1013), mit Hauptsitz in Basel. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Marcel Schmid, von Uetikon, in Freiburg. Präsident des VR (Verwaltungsrates). Franco Kropf führt nun als Delegierter des VR Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Mitglied); seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen.

Bureau de Bienne

13 juillet 1982

Le Lavandin, Malika Héritier, à Bienne. Le chef de la maison est Malika Héritier, de Savièse, à Bienne, épouse dément autorisée de Raymond Héritier. Commerce de tissus, articles et produits de Provence. Rue de l'Avenir 52.

Büro Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

13. Juli 1982

Elektro Nafzger, in Weisimmen. Inhaber der Firma ist Hansrudolf Nafzger, von Uetendorf, in Zweisimmen. Elektroinstallationen, Handel mit Elektroapparaten. Einzelprokura wird erteilt an Margarethe Esther Nafzger-Lauener, von Uetendorf, in Zweisimmen. Bolgen.

Büro Burgdorf

13. Juli 1982

Franz Webering, in Affliglen, Schreinerei (SHAB Nr. 83 vom 13. 4. 1982, S. 1119). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Interlaken

13. Juli 1982

Jungfraubahn-Gesellschaft, in Interlaken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2622). Aus dem Verwaltungsrat ist der Vizepräsident Prof. Dr. Emilio Albisetti, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu wurden gewählt, als Vizepräsident: Ernst Rutsch (bisher Mitglied) und als Mitglieder: Hans Graf, von Lauterbrunnen, in Grindelwald; Gotthelf Bürki, von Unterlangegg, in Bern; Dr. Max Gsell, von Oberrohrdorf, in Bern; Paul von Allmen jun., von Lauterbrunnen, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, und Rolf Berger, von Reichenbach im Kandertal, in Bern. Präsident, Vizepräsident und Direktor führen Einzelunterschrift.

13. Juli 1982

Wengernalp-Gesellschaft, in Interlaken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2622). Aus dem VR (Verwaltungsrat) ist der Vizepräsident Prof. Dr. Emilio Albisetti, dessen Unterschrift erloschen ist, ausgeschieden. Neu wurden gewählt, als Vizepräsident: Ernst Rutsch (bisher Mitglied) und als Mitglieder: Kurt Bühler, von Birben SH und Hofen, in Interlaken; Hans Graf, von Lauterbrunnen, in Grindelwald; Gotthelf Bürki, von Unterlangegg, in Bern; Dr. Max Gsell, von Oberrohrdorf, in Bern; Paul von Allmen jun., von Lauterbrunnen, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, und Rolf Berger, von Reichenbach im Kandertal, in Bern. Präsident, Vizepräsident und Direktor führen Einzelunterschrift.

13. Juli 1982

Gesellschaft der Drahtseilbahn Interlaken-Harder, in Interlaken. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1976, S. 756). Aus dem Verwaltungsrat ist das Mitglied Robert von Bergen ausgeschieden. Neu wurden als Mitglieder gewählt: Kurt Bortler, von und in Interlaken und Ernst Schlappi, von Lenk, in Unterseen; sie sind nicht unterschriftsberechtigt. Kollektivprokura wurde erteilt an Karl Schurter, von Bauma, in Unterseen.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

13. Juli 1982

Emmentaler Druck AG, in Langnau im Emmental, Betrieb eines Verlages und einer Druckerei (SHAB Nr. 55 vom 8. 3. 1982, S. 722). Dr. Peter Hess und Rudolf Eitter sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde Rolf Bortler, von Interlaken, in Belp, in den VR gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien. Die Prokura von Peter Blaser ist erloschen. Neu wurde Paul Ebnetter, von Haggenschwil, in Münsingen, zum Prokuristen ernannt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

13. Juli 1982

Atlas Protecta Sportlathschuh-AG (Atlas Protecta Gants de Sport SA) (Atlas Protecta Sports Gloves Ltd), in Trub, Produktion und Verteilung von Sportartikeln, insbesondere von Sporthandschuhen (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1979, S. 346). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 5. Juli 1982 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: Atlas Protecta AG (Atlas Protecta SA) (Atlas Protecta Ltd). Der Zweck wird wie folgt neu umschrieben: Import und Export sowie Vertrieb von industriellen und handwerklichen Produkten aller Art, insbesondere von Arbeits- und Sporthandschu-

hen aus Leder. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern und sich an ähnlichen Betrieben im In- und Ausland beteiligen. Die übrigen publikationspflichtigen Tatsachen werden von der Statutenrevision nicht betroffen. Erich Burgener ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige des Geschäftsführers Hugo Jaggi sind erloschen. Neu wurden Helena Müller-Baumann, in Fankhaus, Gemeinde Trub, und Andreas Müller, in Macau, beide von Schaffhausen, in den VR gewählt; beide zeichnen einzeln.

Büro Laupen

9. Juli 1982

Wyssmann, Zürcher & Co AG Bauunternehmung, in Laupen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 8. 7. 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Bauunternehmung sowie aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Geschäfte, insbesondere auch den Kauf, Verkauf und die Verwaltung von Liegenschaften. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital ist bis zu Fr. 150 000 bar liberriert. Die Einladungen und die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 4 Mitgliedern. Ihm gehören an: Stephan Merz, von Beinwil am See und Bern, in Liebfeld, Gemeinde Köniz, als Präsident; Erwin Wyssmann, von Neuenegg, in Flammatt, als Vizepräsident; Hans Jakob Zürcher, von Frutigen, in Bern, als Geschäftsführer und Sekretär, und Christian Merz, von Beinwil am See und Bern, in Innerberg, Gemeinde Säriswil, als Mitglied. Sämtliche Verwaltungsräte führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomicil: Murtenstrasse 22, in 3177 Laupen.

Büro Nidau

13. Juli 1982

MB Bau & Hobby AG, in Brügg, Handel mit und Vertrieb von Baustoffen und Gartenartikeln aller Art usw. (SHAB Nr. 220 vom 23. 9. 1981, S. 3009). In der Generalversammlung vom 9. Juli 1982 wurde das Aktienkapital von Fr. 160 000 auf Fr. 280 000 erhöht durch Ausgabe von 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 280 000, eingeteilt in 280 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Büro Saanen

12. Juli 1982

A. F. Hermentat AG, in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1981, S. 830). Kollektivprokura zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates ist für das Gesamtunternehmen erteilt worden an Alfred Schenk, von Langnau im Emmental, in Solothurn.

12. Juli 1982

Doris Elisabeth Müller-Hess, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Privatschule Tournesol (SHAB Nr. 120 vom 28. 5. 1959, S. 1511). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

12. Juli 1982

Weggenossenschaft Halten-Saanen, in Saanen. Unter dieser Firma besteht eine Genossenschaft gemäss Statuten vom 7. April 1982. Zweck der Genossenschaft ist der Ausbau und der Unterhalt des Weges von der Staatsstrasse bis zur Besitzung Saanen Grundbuch Nummer 4404, gemäss Plan von Geometer Kämpfer in Gstaad vom 6. April 1982. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet allein das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Bekanntmachungen werden im Anzeiger von Saanen und, soweit vom Gesetz vorgeschrieben, im SHAB; veröffentlicht. Die Verwaltung besteht aus 3 bis 5 Personen. Präsident und Sekretär/Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Die Genossenschaft wird vertreten durch: Karl Dupertuis, von Ormont-Dessous, in Saanen, Präsident, und Gertraude Hurni, von Gurbrü, in Saanen, Sekretär/Kassier; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domicil: c/o Gertraude Hurni, Halten, 3792 Saanen.

13. Juli 1982

Milchproduzentengenossenschaft Gstaad und Umgebung, in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1970, S. 1600). Der Sekretär Franz Müllerer-Conci ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Sekretär ist Walter Würsten, von Saanen, in Ebnet, Gstaad, Gemeinde Saanen; er zeichnet kollektiv zu zweien.

Büro Thun

12. Juli 1982

Esther Duboux-Haag, in Thun. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Esther Duboux-Haag, von Grandvaux, in Thun. Betrieb des Restaurants Taverne. Grabengut.

12. Juli 1982

W. Prantl, in Thun. Inhaber der Firma ist Walter Prantl, italienischer Staatsangehöriger, in Gwatt, Gemeinde Thun. Weinhandel. Eschenweg 2, 3645 Gwatt.

Luzern - Lucerne - Lucerna

13. Juli 1982

Hecht Distillerie AG, Sempach, in Sempach, Landegg, 6204 Sempach (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 12. 7. 1982. Zweck: Fabrikation von und Handel mit gebrannten Wassern; Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 12. Juli 1982 und Bilanz per 31. Dezember 1981 übernimmt die Gesellschaft von Hans Hecht, in Sempach, die bisherige Einzelfirma «Hans Hecht», in Sempach, sowie das Grundstück Nr. 900, GB Sempach, somit Gesamtkativen im Werte und zum Preise von Fr. 1 019 953.93 und Gesamtpassiven im Betrage von Fr. 612 029.85. Vom Aktienüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 407 924.08 werden Fr. 200 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Hans Hecht, mit Einzelunterschrift; Mitglieder: Sophie Hecht, mit Einzelunterschrift, und Hans-Peter Hecht mit Kollektivunterschrift zu zweien, alle von Sempach und Willisau-Stadt, in Sempach.

13. Juli 1982
Hans Hecht, in **Sempach**, Distillerie (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1965, S. 2019). Diese Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Hecht Distillerie AG, Sempach», in Sempach, erloschen.

13. Juli 1982
Sidha Corporation AG (Sidha Corporation SA) (Sidha Corporation Ltd), bisher in **Herzogenwil** NW (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1980, S. 956). Statutenänderung vom 25. Juni 1982. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach **Luzern** verlegt. Neue Adresse: Werchlaubengasse 12, 6004 Luzern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 13. März 1980. Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art; Tätigkeit von Kommissionsgeschäften sowie Übernahme von Vertretungen aller Art; Beteiligungen; Finanzierungen; Erwerb, Belastung oder Veräusserung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 25 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, gegen Empfangsanzeige oder im SHAB. Verwaltungsrat: 3 oder mehr Mitglieder. Präsident: Marco Stiefel, von Zürich, in Seelisberg; Mitglieder: Frank M. Dietz, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinbach (D), und Felix Kägi, von Hittnau, in Seelisberg (alle bisher); sie zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien: Andreas Amacher, von Wilderswil, in Seelisberg (neu).

13. Juli 1982
Gebrüder Luginbühl AG, **Zweigniederlassung in Luzern**, Spannortstrasse 7, 6003 Luzern. Neueintragung gemäss Beschluss vom 22. 2. 1982. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Kriens unter der Firma «Gebrüder Luginbühl AG», eingetragen im Register des Hauptortes am 26. 11. 1979 (letzte Publikation: SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1979, S. 3839). Zweck: Projektierung, Erstellung und Unterhalt von Garten-, Park-, Umgebungs- und Sportplatzanlagen sowie Durchführung von Umgebungsarbeiten; Handel mit Pflanzen und Bäumen; An- und Verkauf von Liegenschaften; Beteiligungen. Vertretung: Für die Filiale zeichnet mit Einzelunterschrift: Verwaltungsratsmitglied: Gertrud Luginbühl, von Kriens und Oberthal, in Kriens.

13. Juli 1982
Gebrüder Luginbühl AG, **Zweigniederlassung in Willisau-Stadt**, Im Grund, 6130 Willisau-Stadt. Neueintragung gemäss Beschluss vom 30. 11. 1981. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Kriens unter der Firma «Gebrüder Luginbühl AG», eingetragen im Register des Hauptortes am 26. 11. 1979 (letzte Publikation: SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1979, S. 3839). Zweck: Projektierung, Erstellung und Unterhalt von Garten-, Park-, Umgebungs- und Sportplatzanlagen sowie Durchführung von Umgebungsarbeiten; Handel mit Pflanzen und Bäumen; An- und Verkauf von Liegenschaften; Beteiligungen. Vertretung: Für die Filiale zeichnet mit Einzelunterschrift: Verwaltungsratspräsident: Karl Luginbühl, von Kriens und Oberthal, in Kriens.

13. Juli 1982
Arnold Bodenbeläge AG Sursee, in **Sursee** (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1981, S. 3603). Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Eugen Meyer, von und in Willisau-Stadt. Paul Arnold-Sommer, Präsident, und Josef Müller-Arnold, Delegierter, zeichnen nun kollektiv zu zweien; demnach wurden ihre Unterschriften geändert.

13. Juli 1982
Auktion Burkard, in **Luzern**, Bruchstrasse 14-16, 6003 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Burkard, von Luzern und Merenschwand, in Ruswil. Durchführung von Versteigerungen und Auktionen von Antiquitäten, Möbeln, Bildern und Büchern.

13. Juli 1982
Druk AG zum Gutenberg, in **Wolhusen**, Buch- und Offsetdruckerei usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1980, S. 96). Ferdinand Jud ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Annemarie Jud, bisher Mitglied, ist nun einzige Verwaltungsrätin; sie zeichnet weiterhin einzeln.

13. Juli 1982
Elektrowatt Ingenieurunternehmung AG, **Zweigniederlassung in Luzern** (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1981, S. 2342). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Fritz Maurhofer, von Krauchthal, in Erlachbach ZH.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopresselva

13. Juli 1982
W. Hurschler-Christen, in **Engelberg**, Autotransporte, Fourrage- und Brennholzhandel (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1979, S. 2315). Diese Einzelfirma wird infolge Geschäftsüberganges gelöst.

13. Juli 1982
Walter Hurschler, **Transporte**, in **Engelberg**. Inhaber der Einzelfirma ist Walter Hurschler, von und in Engelberg. Einzelprokura ist erteilt an Ruth Hurschler-Gisin, von und in Engelberg. Transporte von Waren aller Art und Handel mit Brennholz und landwirtschaftlichen Produkten. Geschäftsadresse: Tülisstrasse 4, 6390 Engelberg.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sotoseelva

13. Juli 1982
Playmont AG, **St. Gallen**, bisher in **St. Gallen** (SHAB Nr. 165 vom 21. 7. 1981, S. 2324). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. Juni 1982 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 23. November 1979 datieren und am 22. April 1981 und 8. Mai 1981 geändert worden sind, auch in bezug auf eine nicht publikationspflichtige Tatsache revidiert. Neue Firmenbezeichnung: Playmont AG. Der Sitz wurde nach **Ennetbürgen** verlegt. Zweck: Vertrieb von und Handel mit elektronischen Spielgeräten im Ausland. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Neues einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Alois Lorenz, von Gossau SZ, in Kreuzlingen. Einzelunterschrift ist erteilt an Dr. Thomas Bandl, deutscher Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, Geschäftsführer. Das bisherige, einzige Mitglied Dr. Alex Allenspach, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Geschäftsadresse: Abendweg 2, c/o Surim AG, 6373 Ennetbürgen.

13. Juli 1982
Sladki AG, in **Buchs**. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 12. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betreibung von Handel aller Art, insbesondere mit Papierprodukten; Vertretungen von Agenturen; Beteiligungen an andern Gesellschaften; Durchführung von Finanzgeschäften. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Elis von Montfort, von und in Buchs. Domizil: Schützenmatzstrasse 13, 6374 Buchs.

Glarus - Glaris - Glarona

12. Juli 1982
Aaawag, Haus- und Wohnbau AG, in **Glarus** (SHAB Nr. 82 vom 8. 4. 1982, S. 1103). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Juli 1982 wurde die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Peag AG**.

12. Juli 1982
Bersch & Lange Beteiligungs AG, in **Glarus** (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 3351). Xavier Jobin, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jürg Wernli, von Thalheim AG, in Wald, Gemeinde Schönengrund.

12. Juli 1982
Corpineo AG, in **Glarus**, internationale Handelsgeschäfte und Verwaltung von Beteiligungen und Anlagen (SHAB Nr. 265 vom 11. 11. 1980, S. 3691). Xavier Jobin, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jürg Wernli, von Thalheim AG, in Wald, Gemeinde Schönengrund.

12. Juli 1982
Paratherm, in **Glarus**, wärme- und kältetechnische Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1979, S. 1000). Dr. Alfred W. von Arx, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Dr. Werner Kupper, von Wildberg, in Stäfa.

12. Juli 1982
Plica Werkzeugfabrik AG, in **Schwanden** (SHAB Nr. 264 vom 13. 11. 1981, S. 3581). An der ordentlichen Generalversammlung vom 30. Juni 1982 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 200 000 auf Fr. 500 000 erhöht, durch Neuausgabe von 600 Namenaktien zu Fr. 500, welche mit 50% liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Fr. 200 000 sind voll, Fr. 300 000 zu 50% liberiert.

12. Juli 1982
Verband nordostschweizerischer Käse- und Milchgenossenschaften, **Zweigniederlassung in Glarus** (SHAB Nr. 50 vom 2. 3. 1982, S. 663). Genossenschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Die Kollektivunterschrift von Urs Röder, Geschäftsführer, ist erloschen.

12. Juli 1982
Queentreet Investment AG, in **Glarus** (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1973, S. 391). In den Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Arnold Walter Saxer, von Altstätten SG, in Küsnacht ZH. Karl Preisig, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet nach wie vor einzeln.

12. Juli 1982
Fackel AG, **Zweigniederlassung Glarus**, in **Glarus**. Verlag und Vertrieb von Büchern usw. (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1981, S. 4055), mit Hauptsitz in Villnachern. Die Kollektivprokura von Rico Danuser ist erloschen.

13. Juli 1982
Economie Holding AG, in **Glarus**, Beteiligungen (SHAB Nr. 138 vom 18. 6. 1982, S. 1979). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. Juli 1982 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 500 000 auf Fr. 600 000 erhöht, durch Neuausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 1500 Namenaktien zu Fr. 100 und 450 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

13. Juli 1982
Glarex A.G., in **Glarus**, technische Konstruktionen (SHAB Nr. 219 vom 21. 9. 1959, S. 2599). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Juli 1982 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht, durch Ausgabe von 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Der Erhöhungsbetrag von Fr. 200 000 ist voll liberiert durch Entnahme aus zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Zug - Zoug - Zugo

Nachtrag
Stopine Aktiengesellschaft, in **Baar** (SHAB Nr. 146 vom 28. 6. 1982, S. 2092). Dr. Walter F. Schaer, von und in Zürich, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

12. Juli 1982
Telxon Data Systems AG (Telxon Data Systems SA) (Telxon Data Systems Ltd.), in **Zug**. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit tragbaren Dateneingabeterminalen, Teletaxi- und Erbringung von Consulting-Dienstleistungen in diesem Gebiet. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Robert F. Meyerson, amerikanischer Staatsangehöriger, in Akron, Ohio (USA), Präsident; Dr. Rudolf Heiz, von Rüti GL, in Zürich, Vizepräsident; Dr. Pierre Karrer, von Teufenthal AG, in Zürich; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Kristian Kortha, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D). Domizil: Baarerstrasse 10, c/o Moneta AG, 6300 Zug.

12. Juli 1982
Angelo Deslign AG, in **Zug**. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 8. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit vorwiegend in der Toscana hergestellten Ziergegenständen und Möbeln verschiedener Stilrichtungen. Die Ge-

sellschaft kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern, sich an andern Unternehmen beteiligen sowie im Auftrag und für Rechnung Dritter die Verwaltung ähnlicher Geschäftsbetriebe übernehmen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Werner Adolphs, deutscher Staatsangehöriger, in Eppstein (D), Präsident mit Einzelunterschrift; Josef Hess, von Engelberg, in Zug, mit Einzelunterschrift; Alice Hess-Hirzel, von Engelberg, in Zug, ohne Zeichnungsbefugnis. Domizil: Poststrasse 30, c/o Hesco AG, 6300 Zug.

12. Juli 1982
Iderka AG (Iderka Ltd.) (Iderka S.A.), in **Zug**. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren aller Art, Durchführung von Provisions-, Kommissions- und Transitgeschäften sowie Übernahme von Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Jürg Kugler, von Egnach, in Amriswil. Einzelunterschrift ist erteilt an Rainier N. Filthaut, deutscher Staatsangehöriger, in Islikon. Domizil: Artherstrasse 12, c/o Peterhans Treuhand AG, 6301 Zug.

12. Juli 1982
Chemisch-mineralische Baustoff GmbH, in **Zug**. Entwicklung und Herstellung chemisch-mineralischer Baustoffe usw. (SHAB Nr. 220 vom 19. 9. 1980, S. 3092). Hans Wilmsen ist infolge Todes als Geschäftsführer ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

12. Juli 1982
Suiphar AG, in **Zug**. Handel mit chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1977, S. 359/60). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. April 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

12. Juli 1982
Airwings AG, in **Zug**. internationaler Handel mit Flugzeugen usw. (SHAB Nr. 23 vom 30. 1. 1981, S. 316). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. Juli 1982 wurde das Aktienkapital zur Verlusssanierung unter Annullierung der bisherigen 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 0 herabgesetzt und neu auf Fr. 400 000 festgesetzt durch Ausgabe von 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Dr. Rolf Egli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hubert Studer, von Subingen und Schaffhausen, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi.

12. Juli 1982
Codifin AG, in **Zug**. Vermittlung von Kapitalanlagen usw. (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 927). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Juli 1982 wurde das Aktienkapital von Fr. 105 000 auf Fr. 155 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 155 000, eingeteilt in 155 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

12. Juli 1982
Limitorque AG, in **Zug**. Herstellung von und Handel mit Produkten der Marke «Limitorque» usw. (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1978, S. 1192). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Oktober 1980 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

12. Juli 1982
STP Sportartikel AG, bisher in **Basel** (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1981, S. 2077). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Juni 1982 wurde der Sitz der Gesellschaft nach **Zug** verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Fabrikation und Handel mit sowie Im- und Export von Sportartikeln aller Art, insbesondere von Sport- und Freizeitbekleidungsartikeln und Sportschuhen. Die Gesellschaft kann Mobilien und Immobilien sowie Lizenzrechte erwerben, verwalten und verwerten, ferner alle Verwaltungs-, Finanz- und Finanzierungsgeschäfte ausführen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 12. 6. 1981. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Dr. Paul Ulrich Lanz, Präsident, und Marc Schindler sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den VR, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Peter J. Seeholzer, von Zürich und Feusisberg SZ, in Zürich. Domizil: Baarerstrasse 79, c/o Arbitrium Handels AG, 6300 Zug.

12. Juli 1982
Ilab AG, in **Zug**. Handel mit Maschinen aller Art usw. (SHAB Nr. 96 vom 28. 4. 1982, S. 1130). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Juli 1982 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Nordic Leasing & Finance AG**.

12. Juli 1982
Sats AG, in **Zug**. Handel mit Waren auf industriellem Gebiet usw. (SHAB Nr. 31 vom 8. 2. 1982, S. 408). Dr. Hans Straub, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Christoph Straub ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift. Neues Domizil: Hänibühl 8, c/o Dr. Christoph Straub.

12. Juli 1982
Macoil Trading and Shipping Company A.G., in **Zug**. An- und Verkauf von Mineralölprodukten usw. (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1981, S. 144). Peter Locher und Eva Oehler sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Domizil: Landgemeindeplatz 11, eigene Büros.

12. Juli 1982
Dr. A. Müller, Generalagentur, in **Zug**. Generalagentur der «Zürcher-Versicherungs-Gesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 16. 2. 1982, S. 508). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöst. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Zürcher-Versicherungs-Gesellschaft, Generalagentur Zug, Theodor Kipfer, in Zug, übernommen».

12. Juli 1982
«Zürcher» Versicherungs-Gesellschaft, Generalagentur Zug, Theodor Kipfer, in **Zug**. Inhaber der Firma ist Theodor Kipfer, von Lützelflüh und Neuenburg, in Zürich. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma Dr. A. Müller, Generalagentur, in Zug. Geschäftsadresse: Generalagentur der «Zürcher-Versicherungs-Gesellschaft, Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Leo Hagenbuch, von Oberlunkhofen, in Schwyz, und André Baumgartner, von und in Hünenberg, Alpenstrasse 9, 6301 Zug.

12. Juli 1982
«Zürcher» Versicherungs-Gesellschaft, Generalagentur Zug, Theodor Kipfer, in **Zug**. Inhaber der Firma ist Theodor Kipfer, von Lützelflüh und Neuenburg, in Zürich. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma Dr. A. Müller, Generalagentur, in Zug. Geschäftsadresse: Generalagentur der «Zürcher-Versicherungs-Gesellschaft, Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Leo Hagenbuch, von Oberlunkhofen, in Schwyz, und André Baumgartner, von und in Hünenberg, Alpenstrasse 9, 6301 Zug.

12. Juli 1982
«Zürcher» Versicherungs-Gesellschaft, Generalagentur Zug, Theodor Kipfer, in **Zug**. Inhaber der Firma ist Theodor Kipfer, von Lützelflüh und Neuenburg, in Zürich. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma Dr. A. Müller, Generalagentur, in Zug. Geschäftsadresse: Generalagentur der «Zürcher-Versicherungs-Gesellschaft, Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Leo Hagenbuch, von Oberlunkhofen, in Schwyz, und André Baumgartner, von und in Hünenberg, Alpenstrasse 9, 6301 Zug.

12. Juli 1982
Rugraw AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1982, S. 679). Neues Domizil: Baarerstrasse 45, eigene Büros.

12. Juli 1982
Armoso AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 146 vom 29. 6. 1981, S. 2076). Jost M. Frigo ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Henry Verrey, von Lausanne, in Vernier.

12. Juli 1982
Zuger Kantonalbank, Filiale Baar, in Baar (SHAB Nr. 172 vom 29. 7. 1981, S. 2421), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zug. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Walter Huwyler, von Entlebuch, in Zug, sowie Robert Hutter, dessen Prokura somit erloschen ist.

12. Juli 1982
Daltrading AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 92 vom 23. 4. 1982, S. 1259). Einzelprokura wurde erteilt an Hans-Ruedi Meuwly, von Liebistof, in Walchwil.

13. Juli 1982
EC Software AG, in Châmp, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 8. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Datenverarbeitung sowie Kauf, Verkauf, Produktion und Vertrieb von mit der elektronischen Datenverarbeitung verwandten Produkten. Die Gesellschaft kann auch Patente und Handelsmarken sowie technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten, verwerten und übertragen, technische und administrative Beratungsdienste leisten, sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Iso Lenzinger, von Mosnang SG, in Zug. Domizil: Riedstrasse 3, eigene Büros, 6330 Cham.

13. Juli 1982
Point AG, in Zug, Herstellung und Vertrieb von Sportartikeln usw. (SHAB Nr. 75 vom 1. 4. 1981, S. 1013). Max Julius Schaefer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

13. Juli 1982
Film 18 AG, in Zug, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 12. Juli 1982 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Finanzierung und Refinanzierung, Export und Import, Produktion von Co-Produktion von Filmen, Video- und Filmprodukten. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie auch Grundstücke erwerben und veräußern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Pierre-Claude Spiegel, von und in Zürich. Domizil: Landgemeindeplatz 11, c/o Locher & Oehler Treuhand AG, 6300 Zug.

13. Juli 1982
Esec Sales SA, in Zug, Handel mit Maschinen usw. (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1982, S. 440). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Luis Albrecht, von Zürich, in Römörswil; Hans Mägert, von Reichenbach im Kandertal, in Steinhausen; Karl Zurluh, von Isenthal UR, in Immensee.

13. Juli 1982
Betoplast AG, in Zug (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1980, S. 348). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Juli 1982 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Betoplast AG in Liquidation durchgeführt. Liquidatoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Dr. rer. pol. Siegfried Koch, von St. Gallen, in Dieltikon, bisher Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Dr. Raymond Caliezi, von Rhodzens, in Zumikon, bisher Mitglied und Protokollführer des VR.

13. Juli 1982
Otopex-Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 154 vom 8. 7. 1981, S. 2194). Die Prokura von Vlado Stambolija ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien je mit einem Verwaltungsratsmitglied schweizerischer Nationalität wurde erteilt an Gabrijel Orškovic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zagreb (Jugoslawien).

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

12 juillet 1982
Eisland AG, à Fribourg, Cité Bellevue 6. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7. 10. 1981, no 232, p. 3149. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Etienne Leduc, de France, à Paris (F), vice-président, et Ernst Heer, de et à Glaris, secrétaire. Max Thomann (inscrit) devient président et administrateur-délégué; il continue à signer individuellement.

12 juillet 1982
Enoege S.A., à Fribourg, tous travaux dans le domaine de la construction, etc. (FOSC du 3. 4. 1979, no 78, p. 1045)
Fondmetal S.A., à Fribourg, la prise de participations à des entreprises ainsi que l'administration de ces participations (FOSC du 4. 7. 1982, no 81, p. 1091)
Coffinet S.A., à Fribourg, coordination et exécution de transactions financières, etc. (FOSC du 19. 5. 1982, no 114, p. 1628)
Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 7, c/o Hartmann & Dreyer.

12 juillet 1982
Depesa S.A., à Fribourg, acquisitions et gérance de participations, etc. (FOSC du 7. 10. 1981, no 232, p. 3149). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Etienne Leduc, de France, à Paris (F), vice-président, et Ernst Heer, de et à Glaris, secrétaire. Max Thomann (inscrit) devient président et administrateur-délégué; il continue à signer individuellement.

12 juillet 1982
Milos Holding SA., à Fribourg, rue de Romont 14, chez Me Jean-Marie Cottier, avocat et notaire. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 7. 1982. But: la prise de participations dans des sociétés agro-industrielles à l'étranger. Capital: fr. 8 700 000, entièrement libéré, divisé en 870 actions de fr. 10 000 au porteur. Publication: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Pierre Cottier, de Rougemont, à Lausanne, est administrateur unique avec signature individuelle.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

12. Juli 1982
Von Roll AG, Departement Gussprodukte, Klus, Zweigniederlassung in Balsthal (SHAB Nr. 140 vom 21. 6. 1982, S. 2009), mit Hauptsitz in Gerlafingen
Von Roll AG, Departement Maschinen und Fördertechnik, Klus, Zweigniederlassung in Balsthal (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1982, S. 1700), mit Hauptsitz in Gerlafingen
Unterschrift Fritz Vogt, Direktor, erloschen.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

12. Juli 1982
Bregger & Cie. AG, Zweigniederlassung in Grenchen, Eisenwaren, Maschinen, Haushaltsgegenstände usw. (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1978, S. 2967), mit Hauptsitz in Solothurn. Horstense Bregger-Montel ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift wird gelöscht. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Victor Bregger, von Solothurn, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen. Die Kollektivprokura von Fritz Schweizer sowie die auf die Zweigniederlassung Grenchen beschränkte Kollektivprokura von Joseph Galli werden gelöscht. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Franz Baumann, von und in Nennigkofen, und Roland Galli, von Deitingen, in Solothurn.

12. Juli 1982
Systema Watch Co. S.A., in Grenchen, Fabrikation, An- und Verkauf von Uhren usw. (SHAB Nr. 246 vom 21. 10. 1971, S. 2561). Neu wurden in den VR (Verwaltungsrat), mit Kollektivunterschrift zu zweien, gewählt: Fred Abrecht und Roland Witschi, ihre Prokuren sind damit erloschen. Walter Rüfli führt seine Einzelunterschrift neu als Präsident des VR.

12. Juli 1982
Eigenheer & Forster AG, in Grenchen. Neue Aktiengesellschaft mit Statuten vom 9. 7. 1982. Zweck: Betrieb eines Bauingenieurbüros. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Rudolf Eigenheer, von Kleinandelfingen, in Safnern, als Präsident, und Kurt Forster, von Bern, in Grenchen, als Sekretär; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Bielstrasse 19.

Büro Kriegstetten in Solothurn

12. Juli 1982
Kurt Studer, in Bolkon. Inhaber dieser Firma ist Kurt Studer, von Egerkingen, in Subingen. Sanitäre Installationen. Tanwaldli.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung
Sir Rowland Hill AG, in Basel (SHAB Nr. 164 vom 19. 7. 1982, S. 2333). Dr. August Schubiger wohnt in Egg bei Zürich.

9. Juli 1982
Solco Basel AG, in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 165 vom 20. 7. 1982, S. 2348). Prokura zu zweien neu: Dr. Anthony W. Ellery, britischer Staatsangehöriger, in Magden; Franz Gäng, von Basel und Muttenz, in Muttenz; Dr. Erich Haigis, von Winterthur, in Grellingen, und Dr. Robert Oertli, von Ossingen, in Möhlin. Rudolf Rüegg und Peter Thommen, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien. Claude Steiner, Prokurist, wohnt nun in Bottmingen.

9. Juli 1982
Minden Trust Basle AG, in Basel (SHAB Nr. 34 vom 12. 2. 1981, S. 459). Prokura zu zweien neu: James Cooper Mackinnon Robertson, britischer Staatsangehöriger, in Jersey (Channel Islands).

9. Juli 1982
Treuhandbüro Pace (Fiduciaria Pace), in Basel, Wettsteinplatz 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Vito Pace, italienischer Staatsangehöriger, in Basel. Geschäftsnatur: Treuhandbüro.

9. Juli 1982
Guhl & Scheibler AG, in Basel, Handels- und Fabrikationsunternehmen usw. (SHAB Nr. 95 vom 27. 4. 1982, S. 1312). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Felix Burckhardt und Hans Freuler, beide infolge Demission; Unterschriften erloschen.

9. Juli 1982
Reisebureau A. K. Bieri AG, in Basel (SHAB Nr. 90 vom 21. 4. 1982, S. 1232). Direktor mit Einzelunterschrift neu: Jakob Scheidegger, von Basel, in Oberwil BL. Prokura zu zweien neu: Peter Schneider, von Basel, in Allschwil.

9. Juli 1982
Ed. Sturzenegger AG, Zweigniederlassung in Basel, Stickereien usw. (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1980, S. 629), mit Hauptsitz in St. Gallen. Unterschrift Max Pfister, Verwaltungsratsvizepräsident, erloschen.

9. Juli 1982
MS Esperanza Basel AG, in Basel, Güterschiffahrt auf dem Rhein usw. (SHAB Nr. 144 vom 25. 6. 1982, S. 2072). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Klaas Zuidema, niederländischer Staatsangehöriger, in Rotterdam (NL).

9. Juli 1982
Amery AG, in Basel, Beteiligungen (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1981, S. 3664). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Bruno Hofstetter, von Schänis, in Zeiningen. Dr. Christoph Holzach, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

9. Juli 1982
Gebr. Fallier AG, in Basel, Spielwaren usw. (SHAB Nr. 296 vom 21. 12. 1981, S. 3992). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach August (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1982, S. 1885) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

9. Juli 1982
Lib AG, in Basel, Handels- und Finanzierungsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1981, S. 224). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Jürgen Wilhelm Werner Stockmeier, deutscher Staatsangehöriger, in Biefeld (D).

9. Juli 1982
Fr. Sauter AG, Fabrik elektr. Apparate, in Basel (SHAB Nr. 110 vom 14. 5. 1982, S. 1564). Prokura Klaus-Dieter Schrenk erloschen. Dr. Andreas Brückner, Markus Brückner und Camille Buchmann, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien. Dr. Nicolas J. Hodel und Max Roggwiler, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Zeichnungsberechtigte zu zweien.

9. Juli 1982
Reto Bücheli, in Basel, Coniserie usw. (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1975, S. 2651). Domizil nun: Steinvorstadt 50.

9. Juli 1982
Bugmann & Gamo, in Basel, Vermittlung von Schülern (SHAB Nr. 13 vom 18. 1. 1982, S. 164). Geschäftsnatur nun: Vermittlungsbüro für Schulen. Maria Aranzazu Gamo heisst nun Maria Aranzazu Bugmann, nun von Döttingen, in Basel. Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB ist erteilt.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

12. Juli 1982
Peter Merkt-Brunner, bisher in Arlesheim, Betrieb des Speiseraustrants Tramstation (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1970, S. 1953). Sitz dieser Einzelfirma neu: Reinach BL, Sonnenweg 18, wo der Inhaber nun auch wohnt. Geschäftsnatur neu: Betrieb des Restaurants Trapez.

12. Juli 1982
Frau Heidi Schwob-Glaus, in Diepflingen, Handel mit Lebensmitteln und Bäckerei (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1975, S. 667). Diese Einzelfirma ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

12. Juli 1982
Herzog & Sonderegger AG, Zweigniederlassung Reinach (BL), in Reinach, Projektierung, Verkauf und Montage technischer Produkte, insbesondere auf dem Gebiet der Energie usw. (SHAB Nr. 124 vom 2. 6. 1981, S. 1768), mit Hauptsitz in Suhr. Aus dem VR (Verwaltungsrat) infolge Demission ausgeschieden: Dr. Fred Röllhliberger, Präsident; Unterschrift erloschen. Neuer Präsident des VR ist der bisherige Vizepräsident Dr. Hans Meier. Neuer Vizepräsident des VR ist der bisherige Delegierte Ulrich Dubs. Lukas Müller ist nicht mehr Vizedirektor, sondern neu Delegierter des VR; alle drei zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien.

12. Juli 1982
RCC, Research and Consulting Company, in Itingen, Erforschung toxischer Eigenschaften von Stoffen und der möglichen Auswirkungen auf die Umwelt usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1982, S. 284). Kollektivprokura zu zweien neu: Dr. Holm Elleghausen, deutscher Staatsangehöriger, in Magden, und Charles Terrier, von Montignez, in Allschwil.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

12. Juli 1982
Erni & Giger Elektro AG, Zweigniederlassung Kalbrunn, in Kaltbrunn. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Erni & Giger Elektro AG», mit Hauptsitz in Dieltikon, welche am 21. Dezember 1979 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen wurde (letzte Publikation: SHAB Nr. 92 vom 23. 4. 1982, S. 1257), durch Beschluss der Generalversammlung vom 10. Juni 1982 in Kalbrunn eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Erstellung und Unterhalt elektrischer Anlagen, insbesondere Anlagen für die Elektrizitätsverteilung, Freileitungen und Kabelanlagen, sowie Fabrikation von und Handel mit elektrischen Apparaten und Materialien jeder Art. Die Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch die beiden Verwaltungsratsmitglieder: Adolf Leemann, von Meilen, in Affoltern am Albis, Präsident und Geschäftsführer, und Josef Bieri, von Romoos, in Kriens; ferner mit Kollektivprokura zu zweien durch Klara Odermatt, von Dallenwil, in Wangen, Gemeinde Brüttisellen. Geschäftsadresse: Gasterstrasse 69, 8722 Kalbrunn.

12. Juli 1982
Rickenbach & Co. AG, in St. Gallen, Planung, Fabrikation und Montage von Luft- und klimatechnischen Anlagen usw. (SHAB Nr. 164 vom 20. 7. 1981, S. 2312). Hugo Rickenbach ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates); er sowie das bisherige Mitglied des VR, Dr. Simon Frick, führen anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied des VR, Dr. Jakob R. Biedermann, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Dr. Hans U. Bühler, von und in Berg am Irchel, und Gottlieb Wolfensberger, von Bauma und Elgg, in Elgg.

12. Juli 1982
Gautschi Holz- & Fensterbau AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 302 vom 24. 12. 1980, S. 4171). Guido Schumacher, Geschäftsführer, führt anstelle der Prokura nun Einzelunterschrift.

12. Juli 1982
Feldmühle AG, in Rorschach, Herstellung, Verarbeitung von und Handel mit chemisch-technischen Produkten usw. (SHAB Nr. 45 vom 25. 2. 1981, S. 609). Marinus J. van der Hoeven ist nicht mehr Direktor, führt jedoch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Prof. Dr. Heine Johan Krusinga, Vizepräsident des Verwaltungsrates, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun auch als Direktor.

12. Juli 1982
Geilinger AG, Zweigniederlassung St. Gallen, in St. Gallen, Ingenieur- und Metallbaununternehmen usw. (SHAB Nr. 172 vom 29. 7. 1981, S. 2423), mit Hauptsitz in Winterthur. Die Prokura von Werner Fuhrimann ist erloschen. Es führen ihre Einzelunterschrift Werner Geilinger nicht mehr als Präsident, jedoch weiterhin als Mitglied des VR (Verwaltungsrates); Dr. Ulrich Geilinger, bisher Vizepräsident, neu als Präsident und weiterhin als Delegierter des VR, sowie Peter Geilinger, bisher Delegierter des VR, nun auch als Vizepräsident. Alfred Lättsch und Diethelm Geilinger, beide bisher Vizedirektoren, führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien nun als Direktoren. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Walter Schneider, von Zürich, in Winterthur, Mitglied des VR; Werner Hirschi, von Guggisberg, in Winterthur; Herbert Weber, von und in Rickenbach ZH, beide Direktoren, sowie Hans-Ulrich Hintermeister, von Winterthur, in Bülach, stellvertretender Direktor.

12. Juli 1982
Ines Blusen- und Kleiderfabrik Aktiengesellschaft, in Engelburg, Gemeinde Gaiserswald (SHAB Nr. 218 vom 21. 9. 1981, S. 2984). Josef Th. Rüttsche ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates) und führt anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied des VR, Othmar Rüttsche, welcher weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Rolf Stucki, von Bärtswil, in Engelburg, Gemeinde Gaiserswald.

12. Juli 1982
Baerlocher & Co. AG, in Rheineck, Fabrikation und Vertrieb von sowie Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 111 vom 13. 5. 1980, S. 1619). Die Prokuren von Oskar Tschan und Jürg Blum sind erloschen.

12. Juli 1982
Wiler-Rahmen & Goldleiten AG, in Wil (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1979, S. 697). Das Verwaltungsratsmitglied Josef Schönenberger wohnt nun in Maugwil, Gemeinde Bronschhofen.

12. Juli 1982
Wohnbaugenossenschaft Lerchenfeld, in St. Gallen (SHAB Nr. 184 vom 8. 8. 1972, S. 2097). Werner Pillemer, Vizepräsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Vizepräsident ist das bisherige Verwaltungsratsmitglied Benedikt Frei. Das bisherige Verwaltungsratsmitglied Fritz Munch ist nun Aktuar. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Verwaltungsratsmitglied.

12. Juli 1982
Assenmacher Susanne, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist Susanne Assenmacher, von Schänis, in Winterthur. Kosmetik- und Schönheitsinstitut Yves Rocher. Neugasse 36, 9000 St. Gallen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

12. Juli 1982
Soliva & Lutz AG, in Sta. Maria, Gemeinde Medel (Lucmagn). Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 9. 7. 1982. Zweck: Betrieb des Hospiz Sta. Maria (Lucmagn). Die Gesellschaft kann sich auch an anderen ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Cecilia Soliva-Giger, Präsidentin; Gabriela Lutz-Soliva, Vizepräsidentin, und Gion Lutz-Soliva, alle von Medel (Lucmagn), in Rabius, Gemeinde Somvix. Präsidentin zeichnet einzeln; die übrigen Mitglieder kollektiv zu zweien. Adresse: Hospiz Sta. Maria, Lukmanierpass, 7181 Platta, Gemeinde Medel (Lucmagn).

12. Juli 1982
Wasserversorgungsgenossenschaft Naz, in Bergün/Bravuogn (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1975, S. 2). Peter Albisser, Kassier, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Kassier: Erwin Feuerstein, von Fuldara, in Bergün/Bravuogn. Präsident und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien. Neues Domizil: c/o Erwin Feuerstein, Hauptstrasse 40, 7482 Bergün.

Aargau - Argovie - Argovia

12. Juli 1982
Gempeler & Co, in Wettingen, Landstrasse 113, Kommanditgesellschaft (Neuincorporation). Beginn: 1. 4. 1982. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin: Elisabeth Gempeler, von Diemtigen, in Wettingen. Kommanditäre: Priska Bühler und Hans Bühler, beide von Luthern, in Scherz, und Hilda Gempeler und Roland Gempeler, beide von Diemtigen, in Brugg, mit je Fr. 5000; Sonja Stegert, von Zetwil, in Mülligen, und Ursula Strebel, von Arisau, in Untersiggenthal mit je Fr. 1000; Konrad Müller, von Laufen BE, in Uitikon mit Fr. 20 000, und Ernst Stalder, von Oberburg, in Wettingen mit Fr. 9000, welche Kommanditsummen in bar geleistet wurden, sowie Gerhard Strebel, von Arisau, in Untersiggenthal mit Fr. 1000, welche Kommanditsumme durch Verrechnung mit einer aus der Übernahme von Teilkonten und -passiven der Einzelfirma «Interprofi Gerhard Strebel», in Turgi, stammenden Forderung des Kommanditisten geleistet wurde. Übernahme von Teilkonten und -passiven der Einzelfirma «Interprofi Gerhard Strebel», in Turgi. Geschäftsart: Produktion von und Handel mit Bastmaterialien und Geschenkartikeln sowie Vertrieb von Fachbüchern.

12. Juli 1982
Spescha Therm, bisher in Oberentfelden, Wärmeschutz- und Energiesparsysteme usw. (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1982, S. 942). Sitz neu: Unterentfelden, Aarauerstrasse 238.

12. Juli 1982
Gellinger AG, Zweigniederlassung in Menziken, Ingenieur- und Metallbauniedernehmung usw. (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1980, S. 4154). Mit Hauptsitz in Winterthur. Es führen weiterhin Einzelunterschriften: Werner Geilinger, bisher Präsident, nun als Verwaltungsratsmitglied; Dr. Ulrich Geilinger, bisher Vizepräsident und Delegierter, nun als Verwaltungsratspräsident und Delegierter, und Peter Geilinger, bisher Delegierter, nun als Verwaltungsratsvizepräsident und Delegierter. Unterschrift zu zweien neu: Walter Schneider, von Zürich, in Winterthur, Verwaltungsratsmitglied. Diethelm Geilinger und Alfred Latsch, bisher Vizedirektoren, zeichnen nun als Direktoren zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Werner Hirschi, von Guggisberg, in Winterthur, und Herbert Weber, von und in Rickenbach ZH, Direktoren, sowie Hans Ulrich Hintermeister, von Winterthur, in Bülach, stellvertretender Direktor. Prokura Werner Fuhrmann erloschen. Geschäftsadresse der Zweigniederlassung neu (behördliche Änderung): Föhrenstrasse 6.

12. Juli 1982
Arova Lenzburg AG, in Lenzburg, Zwirne, Schnüre usw. (SHAB Nr. 303 vom 31. 12. 1981, S. 4116). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Walter Känel, Präsident, und Max Stoll, Delegierter; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder neu: Jacob Schmidheiny, von Balgach, in Zollikon, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Paul Gyax, von Thunstein, in Zollikon, Delegierter, und Dr. Jürg Heberlein, von Wattwil, in Zürich; diese mit Unterschrift zu zweien.

12. Juli 1982
Lebag, Lehlungs- und Elektrobau AG Wettingen, in Wettingen (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1980, S. 561). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Ernst Blum, Präsident; Unterschrift erloschen. Franz Xaver Peter, bisher Mitglied und Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien; Unterschrift als Direktor erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Irene Blum, von Luzern, in Zürich. Dr. Hans Jakob Wyder, bisher Delegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied zu zweien. Alfred Zehnder, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien. Prokura zu zweien neu: Bruno Jegli, von und in Lengnau AG. Alphons Graf, Prokurist, ist nun Bürger von Wettingen.

12. Juli 1982
Herzog & Sonderegger AG, in Suhr, technische Produkte usw. (SHAB Nr. 74 vom 31. 3. 1981, S. 998). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Fred Röhlsberger, Präsident; Unterschrift erloschen. Dr. Hans Meier, bisher Vizepräsident, ist nun Verwaltungsratspräsident; und Ulrich Dubs, bisher Delegierter, nun Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien. Lukas Müller, dessen Unterschrift als Vizedirektor erloschen ist. Prokura Hans Stierlin erloschen. Prokura zu zweien für den Hauptsitz neu: René Eggner, von Herznaeh, in Gränichen.

12. Juli 1982
Jakob Müller AG Maschinensfabrik, in Frick (SHAB Nr. 293 vom 17. 12. 1981, S. 3960). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Maximilian Reimann, Delegierter, und Robert R. Bucher, deren Unterschriften auch als Direktoren erloschen sind. Heinrich Häseli, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter zu zweien; Unterschrift als Direktor erloschen. Karl John, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied und Direktor zu zweien. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Francisco Speich, bisher Prokurist; Prokura erloschen. Prokura Josef Ipsen erloschen.

12. Juli 1982
Jakob Müller, Forschungs- und Finanz AG, in Frick (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1978, S. 574). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Maximilian Reimann; Unterschrift auch als Direktor erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Heinrich Häseli, von und in Gipf-Oberfrick.

12. Juli 1982
Elektrizitätsgenossenschaft Böttstein, in Böttstein (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1978, S. 2257). Aus Vorstand ausgeschieden: Karl Rennhard, Vizepräsident, und Marcel Hauser, Aktuar; Unterschriften erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Johann Sutter, von und in Böttstein, bisher Mitglied, nun Vorstandsvizepräsident. Vorstandskurator mit Unterschrift zu zweien neu: Kurt Märki, von Mandach, in Böttstein.

12. Juli 1982
Lamb AG, in Wettingen, Maschinen für die Papierindustrie usw. (SHAB Nr. 124 vom 2. 6. 1982, S. 1767). Prokura Ruth Hausammann erloschen.

12. Juli 1982
S + W Bauunternehmung AG, in Wettingen (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1982, S. 298). Direktor neu: Louis Rissi weiterhin mit Unterschrift zu zweien.

12. Juli 1982
Miroma AG, in Rothrist, Aromastoffe usw. (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1980, S. 366). Direktor neu: Johann Susli, weiterhin mit Unterschrift zu zweien.

12. Juli 1982
Passi AG, in Rothrist, Fruchtsäfte usw. (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1982, S. 604). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Paul Sturzenegger, von Reute AR, in Rothrist.

12. Juli 1982
Cementfabrik Holderbank, in Holderbank (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1980, S. 2641). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Peter Byland, von Othmarsingen, in Herrliberg.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

12. Juli 1982
Bolinda AG, in Frauenfeld, Kauf, Vermietung bzw. Verpachtung von und Beteiligung an Liegenschaften (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1962, S. 1017). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 6. November 1981 wurde die Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

12. Juli 1982
Elektroplanung Bächer AG, in Frauenfeld (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1980, S. 2298). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Juni 1982 wurden die bisherigen Namenaktien in Inhaberaktien umgewandelt. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig.

12. Juli 1982
Gerberel Kappeler AG, in Frauenfeld (SHAB Nr. 234 vom 9. 10. 1981, S. 3173). Die Prokura von Karl Hess ist erloschen.

12. Juli 1982
Carl Hamel Spinn- & Zwierneremaschinen Aktiengesellschaft, in Arbon (SHAB Nr. 288 vom 11. 12. 1981, S. 3898). Die Prokura von Anita Hüttenmoser ist erloschen.

12. Juli 1982
Fernsehgenossenschaft Kirchhalde Matzingen, in Matzingen (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1979, S. 2858). Bruno Forsthuber, Kassier, ist aus dem Vorstand ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Hans-Jörg Wegmüller, von Basel, in Matzingen, wurde als Kassier mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Faido

12. Juli 1982
Cassa Raiffeisen di Quinto, in Quinto, società cooperativa (FUSC del 4. 12. 1974, n. 284, p. 3242). Luigi Giosuè non è più presidente e il suo diritto di firma viene radiato. In sua sostituzione è stato nominato Severino Bronner, da e in Quinto, con firma collettiva a due.

Ufficio di Locarno

12. Juli 1982
Studio tecnico Tkatzik, in Gordola (FUSC del 15. 4. 1979, n. 111, p. 1562). Hans-Jürgen Tkatzik, è ora cittadino svizzero, da Gordola.

12. Juli 1982
Banca del Gottardo, succursale di Locarno (FUSC del 21. 1. 1982, n. 16, p. 210), società anonima con sede principale a Lugano. La firma di Roberto Calvi, membro del consiglio d'amministrazione, è cancellata.

12. Juli 1982
Gewebe-Ausrüstung AG in Liquidation (Trattamento di Tessuti SA in liquidazione), in Locarno, la lavorazione, il trattamento e il commercio di filati, ecc. (FUSC del 17. 2. 1978, n. 40, p. 502). La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

Ufficio di Lugano

12. Juli 1982
CBS Shopping di Erwin Bleiker, in Lugano, via Lambertenghi 5. Titolare: Erwin Bleiker, da Zurigo in Lugano. Scopo: compra-vendita di articoli in pelle.

5. Juli 1982
Eburnea Holding S.A., in Lugano, via Pretorio 7, c/o Niccolò Lucchini (nuova iscrizione). Data dello statuto: 2. 7. 1982. Scopo: l'assunzione di partecipazioni in altre imprese, commerciali, industriali e finanziarie. Capitale: fr. 112 500, diviso in 1125 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Sono stati emessi 4875 buoni di partecipazione da fr. 100 cadauna, per complessivi fr. 487 500, essi godono dei diritti sanciti dallo statuto (diritto al dividendo; diritto di opzione in caso di aumento di capitale). Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri amministratore unico con firma individuale è: Ing. Daniele Donelli, da e in Lugano.

6. Juli 1982
Cosmimport S.A., in Lugano, piazza Bossi (nuova iscrizione). Data dello statuto: 2. 7. 1982. L'importazione, l'esportazione, la vendita e l'invernaggio di qualsiasi imbarcazione, di motori per imbarcazioni nonché di tutti gli accessori relativi. La società potrà inoltre acquistare, vendere, importare e esportare articoli sportivi, capi d'abbigliamento, attrezzature per garage e officine nonché partecipare a qualsiasi impresa commerciale e industriale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Dario Bernasconi, da Castel S. Pietro in Capolago.

7. Juli 1982
Atival Aktiengesellschaft, Vaduz, Forniture Alberghiere, succursale di Lugano, in Lugano (FUSC del 24. 2. 1981, n. 44, p. 590), società anonima con sede principale a Vaduz (FL). Con decreto del 27. 4. 1982 il pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto ha pronunciato il fallimento della succursale.

7. Juli 1982
Stilcar S.A., precedentemente a Porza, esercizio di una carrozzeria, ecc. (FUSC del 3. 9. 1980, n. 206, p. 2927). Nuova sede: Lugano, n. 9, via Ciseri 2, c/o Fiduciaria Tanner S.A. Statuto modificato: 6. 7. 1982.

9. Juli 1982
Caspiera S.A., in Lugano, vendita di immobili, ecc. (FUSC del 29. 10. 1974, n. 253, p. 2878). Con verbale assembleare del 28. 6. 1982, la società ha deciso il proprio scioglimento in seguito alla sua trasformazione senza liquidazione, in una società a garanzia limitata. Dott. Ferdinando Garzoni, già presidente, e Dante Schera, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. L'attivo e il passivo, secondo il bilancio al 31. 5. 1982, passano alla società a garanzia limitata «Caspiera S. a. g. l.»

9. Juli 1982
Caspiera S. a. g. l., in Lugano. Con atto notarile del 28. 6. e 8. 7. 1982 è sotto questa ragione sociale, la «Caspiera S.A.», in Lugano, si è trasformata in una società a garanzia limitata. Lo statuto porta la data del 28. 6. e 8. 7. 1982. Scopo: la compra e la vendita di immobili, l'amministrazione di stabili, la costruzione e la gestione degli stessi, la partecipazione a società similari. La società assume attivo e passivo della società anonima «Caspiera S.A.» sulla base del bilancio al 31. 5. 1982 avente un attivo di fr. 1 549 273,85 (immobili, ecc.) e un passivo di fr. 1 631 116,90 (correnti, ecc.) ossia un'ecedenza passiva di fr. 81 843,05. Il capitale sociale è di fr. 300 000, diviso in 2 quote di fr. 150 000 cadauna. Soci: Dott. Vittorio Carozza, di nazionalità italiana a Paradiso, con una quota di fr. 150 000; Luisa Carozza nata Cassani, di nazionalità italiana a Paradiso, con una quota di fr. 150 000. Pubblicazioni: FUSC. Gerenti con firma individuale sono: Dott. Vittorio e Luisa Carozza, soci. Recapito: via Bossi 4, c/o Avv. Dott. Carlo Sganzi.

12. Juli 1982
Fidacorp Holding S.A., in Lugano, via Cantonale 16, c/o Valorinvest S.A. Società Fiduciaria (nuova iscrizione). Data dello statuto: 7. 7. 1982. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, la gestione di partecipazioni e di altri beni di qualsiasi genere; l'acquisto, la vendita di beni mobili e immobili, la progettazione, la costruzione. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Noris Conti, da Ghirone in Bellinzona.

12. Juli 1982
Paxos Trading Company S.A., in Lugano, via Cattori 10, c/o Banca di Credito e Commercio S.A. (nuova iscrizione). Data dello statuto: 8. 7. 1982. Scopo: l'importazione, esportazione, commercio di prodotti in genere, la gestione e amministrazione di beni mobili e immobili, l'assunzione di agenzie, di mandati fiduciari; la partecipazione a imprese commerciali e industriali; operazioni finanziarie di ogni genere. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Joseph Rais, da Vermes in Agno.

12. Juli 1982
Megafish S.A., in Lugano, viale St. Francesco 10A, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 7. 7. 1982. Scopo: il commercio di prodotti ittici di ogni specie o analoghi. Capitale: fr. 200 000, diviso in 1000 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Urs Langen, da Cazio in Vezia.

12. Juli 1982
Satesil S.A., in Maspagno, via S. Gottardo 116 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 8. 7. 1982. Scopo: l'acquisto e la gestione di negozi da parrucchiere e di saloni d'estetica in genere, nonché la partecipazione a società similari. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Dario Sartori, da Viganello in Lugano.

12. Juli 1982
Lariana S.A., precedentemente a Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 2. 6. 1982, n. 124, p. 1768). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Chiasso (FUSC dell'8. 7. 1982, n. 155, p. 2218).

12. Juli 1982
Immobiliare Lucius S.A., in Lugano (FUSC del 25. 5. 1972, n. 121, p. 1522). Eugenio Talli, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuova amministratrice unica con firma individuale è: Mirella Janette Querin nata Gabuzzini, da Pollegio in Lugano. Nuovo recapito: strada di Gandria 61.

12. Juli 1982
Sicada S.A., in Lugano, importazioni, ecc. (FUSC del 18. 3. 1982, n. 64, p. 856). Giovanna Salmina, dimissionaria, non è più amministratrice unica della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dott. Aurelio Fattorini, da Curreggia in Lugano. Nuovo recapito: corso Elvezia 24, c/o Dott. Aurelio Fattorini.

12. Juli 1982
Fidinorm S.A., in Lugano, agenzia di informazioni, ecc. (FUSC del 21. 1. 1982, n. 16, p. 210). Alcide Tamburini, da e in Miglietta, è stato nominato direttore, e Giacomo Ratti, da Novazzano in Davos-Soragno, è stato nominato vice-direttore; entrambi con firma collettiva a due.

Ufficio di Mendrisio

12 luglio 1982

Detrami S.A., in Mendrisio. Nuova società anonima con statuti in data 9. 7. 1982. Scopo: l'intermediazione e l'organizzazione di spedizioni e trasporti internazionali aerei, marittimi e terrestri. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC e FUCT. Amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è: Romualdo Bianchi, da Novazzano in Mendrisio. Recapito: c/o Romualdo Bianchi, via Lavazzari 21, 6850 Mendrisio.

12 luglio 1982

Sicas di Luigi Nespoli, in Chiasso, produzione di succhi di frutta, ecc. (FUSC del 24. 11. 1981, n. 273, p. 3703). Aggiunta allo scopo: importazione di frutta, paglia, fieno e bestiame.

12 luglio 1982

Hupae S.A., in Chiasso, l'esercizio di un'impresa di materiale rotabile, ecc. (FUSC del 26. 3. 1980, n. 72, p. 992). Giorgio Trugenberger e Sandro Bernasconi, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione (C.A.); la firma di Sandro Bernasconi è estinta. Fiorenzo Bernasconi, da Coldiero in Morbio Inferiore, è stato nominato membro del C.A., con firma collettiva a due. Dott. Luciano Campomano, da Pedrate in Wohlen bei Bern, è stato nominato segretario del C.A.; senza diritto di firma.

12 luglio 1982

Esposizione Stabile del Mendrisiotto, in Mendrisio, società cooperativa (FUSC del 29. 5. 1957, n. 124, p. 1437). Con decisione assembleare del 25. 4. 1982 la società ha deciso il suo scioglimento. La liquidazione, essendo terminata, la società è cancellata.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

12 juillet 1982

S.J. Les Charrières S.A., à Ollon, affaires immobilières (FOSC du 12. 6. 1973, p. 1683). William Burdet, de Method, à Chesières, commune d'Ollon, a été nommé administrateur avec signature individuelle en remplacement de Jacques André Wieser, démissionnaire, dont la signature est radiée.

12 juillet 1982

Hosta S.A., Ecole hôtelière, d'administration, langues et tourisme, à Leysin, Le Savoy. Nouvelle société anonyme. Statuts: 1er juillet 1982. But: l'organisation et l'exploitation d'écoles privées dans tous les domaines et degrés possibles de l'enseignement ainsi que l'organisation de loisirs et de toutes activités en rapport avec l'hôtellerie, les langues, le tourisme et l'administration. Capital: fr. 50.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, libéré à concurrence de fr. 25.000. Publication: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Janine Semonite, de Sainte-Croix, à Yverne, présidente; Alan Semonite, de nationalité américaine, à Yverne, vice-président; Alexandre Urbach, de et à Vevey, secrétaire; Robert McCausland, de nationalité américaine, à Leysin, et Elisabeth Mò, d'Avry-devant-Pont, à Leysin. Signature du président ou du vice-président, signant collectivement avec un autre membre du conseil d'administration.

Bureau de Lausanne

12 juillet 1982

Etienne Primeurs en gros S.A., à Lausanne (FOSC du 12. 7. 1982, p. 2255). Statuts modifiés le 5 juillet 1982. Nouvelle raison sociale: Collobm Primeurs en gros S.A.

12 juillet 1982

Hervest-Treuhand AG, succursale à Lausanne, avenue de Béthusy 54. Succursale de la société «Hervest-Treuhand AG», à Fûringen, commune de Stansstad, inscrite au registre du commerce de Nidwald le 9 février 1972 (dernière publication: FOSC du 28. 6. 1982, p. 2091). But: opérations fiduciaires. La succursale est engagée par la signature individuelle des administrateurs: Hans J. Siegart, de Horw, à Fûringen, commune de Stansstad, président et délégué; Paul-Daniel Albert, de Bürglen UR, à Epalinges, délégué, et Peter-Walter Mangold, de Bockten, à Grandvaux.

12 juillet 1982

Fonjallaz et Jung, à Lausanne, société en nom collectif, exploitation de restaurants (FOSC du 17. 9. 1981, p. 2953). Inscription des enseignes «Café-restaurant du Rond-Point de Beaulieu», «Bar des Artistes» et «Rôtisserie du Braséro», toutes trois à l'avenue des Bergières 6.

12 juillet 1982

André Delley, à Renens, bureau fiduciaire (FOSC du 9. 3. 1981, p. 743). Le titulaire est actuellement à Morrens VD.

12 juillet 1982

Silvia et Luciano Bienati, à Lausanne, rue de la Borde 1. Société en nom collectif commencée le 1er juillet 1982. Associés avec signature collective à deux: Silvia Bienati et Luciano Bienati, tous deux d'Italie, à Lausanne. Café-restaurant à l'enseigne «La Channe Valaisanne».

12 juillet 1982

Société de la Nouvelle Revue de Lausanne et de l'imprimerie Vaudoise S.A., à Lausanne (FOSC du 13. 10. 1980, p. 3338). André Jotterand n'est plus administrateur et directeur; sa signature est radiée. La société est également engagée par la procuration collective à deux d'Eddy Ansermet, de Penhalaz, à Lausanne.

12 juillet 1982

CTSR carrefour du tennis et du squash S.A., Romanel-sur-Lausanne, chemin de la Judée 9, chez André Issler. Nouvelle société anonyme. Statuts: 7 juillet 1982. But: construction et exploitation d'installations sportives, notamment pour le tennis et le squash, installations ayant trait aux loisirs en général et à la restauration. Capital entièrement libéré: fr. 440.000, divisé en 440 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration de 3 membres au moins: André Issler, de Neuchâtel, à Romanel-sur-Lausanne, président; Eduard Semadeni, de Poschiavo, à Thoun, vice-président; Walo Wurmet, de Schöftland, à Neuchâtel, secrétaire; tous avec signature collective à deux, et André Briod, de Frel-sur-Lucens, à Romanel-sur-Lausanne, sans signature.

12 juillet 1982

Infoprest S.A., à Lausanne, rue Caroline 2. Nouvelle société anonyme. Statuts: 6 juillet 1982. But: activités de service et de conseil dans les domaines de l'informatique et de la gestion. Capital: fr. 50.000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20.000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Reynald Uldry, du Châtelard, à Lausanne, président, et Claudine Béhoux, de Rueyes-les-Prés, à Lausanne, secrétaire; tous deux avec signature collective à deux.

12 juillet 1982

S.I. Champ Colomb Eubelens, à Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 11. 3. 1982, p. 774). Dissolution: 2 juillet 1982. La liquidation est opérée sous la raison sociale: S.I. Champ Colomb Eubelens en liquidation, par Miodrag Milosevic, de et à Lausanne, nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature de Willi Baur est radiée.

12 juillet 1982

Société immobilière de Champ Colomb, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 11. 3. 1982, p. 774). Dissolution: 2 juillet 1982. La liquidation est opérée sous la raison sociale: Société immobilière de Champ Colomb en liquidation, par Miodrag Milosevic, de et à Lausanne, nommé liquidateur avec signature individuelle. La signature de Willi Baur est radiée.

12 juillet 1982

Frédry Job publicité, à Cheseaux-sur-Lausanne, rue des Paquis 15. Titulaire: Frédéric Job, de Chavannes-près-Renens, à Cheseaux-sur-Lausanne. Création d'enseignes; sérigraphie et décoration.

Bureau de Morges

25 juin 1982

Sarrasin Ingénieurs S.A., succursale précédemment à St-Sulpice (FOSC du 6. 4. 1981, p. 1066). Suivant procès-verbal de son conseil d'administration du 10. 6. 1982, la société a décidé de transférer sa succursale à Chavannes-près-Renens. Nouvelle raison: Sarrasin Ingénieurs S.A. L'administrateur inscrit Philippe Sarrasin est actuellement domicilié à St-Sulpice. Nouvelle adresse: route de la Plaine 40.

Bureau de Nyon

12 juillet 1982

Genolab S.A., à Genolier, chez la Clinique de Genolier S.A. Nouvelle société anonyme selon statuts du 6 juillet 1982. But: mise au point, application et exploitation de nouvelles techniques d'investigations dans le domaine de la cardiologie, plus spécialement dans celui du contrôle permanent et certains paramètres vitaux. Capital: fr. 100.000, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Administrateurs avec signature collective à deux: David Blanchoud, d'Oron-le-Châtel, à Coppet, président, et Serge Augsburg, de et à Genève, secrétaire.

Bureau d'Orbe

9 juillet 1982

À la Fleur de Lotus, Chappuis et Waridel, à Orbe. Pierre Chappuis, de Carrouge VD, à Orbe, et Christiane Waridel, de Prahins et Chanéaz, à Orbe, mineure dûment autorisée par son père Daniel Waridel, détenteur de l'autorité parentale, ont constitué sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1er juillet 1982. Signature collective à deux des associés. Magasins de fleurs, décorations florales, articles cadeaux et bricolage. Rue Centrale 6.

Bureau de Vevey

12 juillet 1982

Joseph Romano, Clarens, à Montreux. Titulaire: Giuseppe dit Joseph Romano, d'Italie, à Montreux. Entreprise de maçonnerie et du bâtiment. Rue de l'Ancien Four 5, à Clarens.

12 juillet 1982

Carimob Jörg Fricker, à Saint-Légier-La Chièssaz, véhicules et biens de consommation (FOSC du 12. 5. 1981, p. 1522). Chantal Dubois, de France, à Lausanne, est directrice signant collectivement à deux.

12 juillet 1982

Société de laiterie de Saumont, à Saint-Légier-La Chièssaz, société coopérative (FOSC du 6. 11. 1958, p. 2963). La société est dissoute dès le 14 janvier 1982. Sa liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

12 juillet 1982

S.I. Le Vieux Mazel, à Vevey, société anonyme, affaires immobilières (FOSC du 11. 11. 1980, p. 3693). Le président Philippe Favre est domicilié à Châtel-St-Denis. La société a son domicile à la rue du Simphon 2, chez Jean Maurer, et son bureau à Châtel-St-Denis, La Bergerie, chez le président.

12 juillet 1982

F.S.M. Finanz Service Montreux S.A. en liquidation, à Montreux, société anonyme dissoute (FOSC du 26. 5. 1981, p. 1698). Liquidation terminée; raison radiée.

12 juillet 1982

S.I. Faucon Montreux S.A., à Montreux, affaires immobilières (FOSC du 11. 2. 1982, p. 453). Capital augmenté de fr. 50.000 à fr. 100.000 par émission de 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Capital actuel: fr. 100.000, entièrement libéré et divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Statuts modifiés le 2 juillet 1982.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

12 juillet 1982

Jean-Claude Steiner, à Yverdon-les-Bains, exploitation du cinéma à l'enseigne «Capitole» (FOSC du 24. 5. 1976, p. 1475). Radiation par suite de cessation d'activité.

Büro Brig

12. Juli 1982

Paul van Jaaren AG Import- und Export Agenturen, in Naters (SHAB Nr. 94 vom 27. 4. 1981, S. 1307). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 15. 6. 1982 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Neue Firma: Paul van Jaaren Gebo AG Import- und Exportagenturen. Oskar A. Kamby und Dr. Alex Vollmar, beide Mitglieder, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu sind als Mitglieder mit Einzelunterschrift in den VR gewählt worden: Alois Tscherrig, von Zwischbergen, in Naters, und Erwin Ruff, von und in Törbel.

12. Juli 1982

Raiffeisenkasse Salgesch, in Salgesch, Genossenschaft (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1974, S. 3294). Emil Cina, Aktuar, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu ist als Aktuar in den VR gewählt worden: Benno Cina, von und in Salgesch. Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

12. Juli 1982

Tea-Room Romantica, Käthy Hugo, in Fiesch. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehegatten Käthy Hugo geborene Imhasly, von Gutlet, in Fiesch. Betrieb eines Tea-Rooms.

12. Juli 1982

Della Bianca AG, in Visp, Zinnartikel (SHAB Nr. 243 vom 16. 10. 1980, S. 3377). Jean-Pierre Della Bianca, Präsident, und Gilbert Montani, Sekretär, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Als einziges Mitglied ist in den VR gewählt worden: Armin Arn, von Mettlen, in Châteaux-d'Oex; er führt Einzelunterschrift.

Bureau de St-Maurice

12 juillet 1982

Motoral SA, à Monthey (FOSC du 16. 8. 1965, p. 2552). Statuts modifiés le 8. 6. 1982. L'administration se compose d'un ou de plusieurs membres. Radiation de l'administrateur décédé Raymond Giovannola et de sa signature. Signature collective avec Maurice Dubosson est conférée à la fondée de pouvoirs Agnès Rey-Mermet, de Val-d'Illiez, à Monthey.

12 juillet 1982

Satom, à Monthey, traitement des ordures, etc., société anonyme (FOSC du 6. 1. 1982, p. 34). Radiation des administrateurs démissionnaires Ernest Henchoz et Louis Bonjour, et de leurs signatures. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Gérard Stettler, d'Oron-la-Ville, à Vevey, et Edmond Annon, de Renens, à Blonay.

Bureau de Sion

12 juillet 1982

Adolphe Meystre S.A., Succursale de Sion, à Sion, papiers peints (FOSC du 7. 2. 1978, n. 31, p. 386), avec siège principal à Lausanne. Marcel Borgeaud, administrateur, est actuellement domicilié à Villars-St-Croix.

12 juillet 1982

Droguerie de la Majorie, Constantin Bernard, à Sion. Le chef de la maison est Bernard Constantin, d'Arbaz, à Sion. Exploitation de la droguerie de la Majorie. Grand-Pont 46.

12 juillet 1982

Association Agricole, à Erde-Premplaz, commune de Conthey, société coopérative (FOSC du 10. 5. 1961, n. 108, p. 1348). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 11 mars 1982, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

12 juillet 1982

Louis Baud S.A., à Sion, électricité, téléphone, télévision (FOSC du 25. 2. 1971, n. 46, p. 453). La signature du fondé de pouvoirs André Bitz est radiée. René-Pierre Baud, de Sierre, à Sion, a été nommé fondé de pouvoirs avec signature individuelle.

12 juillet 1982

Baval S.A., à Sierre. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 9 juillet 1982. But: exploitation de tous établissements publics; exploitation d'autres commerces, affaires immobilières, soit achat, vente, location, etc. Capital social: fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Organes de publication: FOSC et Bulletin officiel du canton du Valais. Administration d'un à 5 membres: Willy Philippoz, d'Ayent, à Sion, est administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureau: c/o Me Bernard Savioz, avenue Max Huber 2, 3960 Sierre.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

12 juillet 1982

Billetter S.A., à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, fabrication et vente de machines spéciales pour fraiser par contourage, etc. (FOSC du 23. 10. 1981, n. 246, p. 3326). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 8 juillet 1982, la société a décidé de porter son capital social de fr. 300.000 à fr. 500.000 par l'émission de 200 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées par compensation avec des créances de fr. 200.000 contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 500.000.

12 juillet 1982

Von Arx S.A. Peseux, à Peseux, exploitation de carrières et de gravières et l'exécution de terrassement, etc. (FOSC du 31. 8. 1971, n. 202, p. 2144). Bruno Proserpi, démissionnaire, n'est plus administrateur unique; ses pouvoirs sont éteints. Sylvio Proserpi, jusqu'ici directeur, devient administrateur unique; tous avec signature individuelle; sa signature en tant que directeur est radiée. Dino Proserpi, jusqu'ici fondé de pouvoir, est nommé directeur toujours avec signature individuelle.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

9 juillet 1982

La Chiffonnerie, Monique Bochsler, à Cernier. Le chef de la maison est Monique Frida Lucienne Bochsler née Farine, de Uznach, à Saint-Blaise, divorcée de Nicolas Bochsler. Boutique de confection. Rue Frédéric Soguel 1.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

7 juillet 1982

Laboratoire électronique Amedeo Biaselano, à La Chaux-de-Fonds, rue de la Paix 33. Le chef de la maison est Amedeo Biaselano, d'Italie, à La Chaux-de-Fonds. Etude et fabrication d'appareils électroniques.

7 juillet 1982

Automelec S.A., à La Chaux-de-Fonds, concevoir, réaliser et commercialiser des appareils électroniques et d'automatisme (FOSC du 16. 4. 1981, n. 88, p. 1199). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 2. 7. 1982, la société a porté son capital social de fr. 50.000 à fr. 300.000 par l'émission de 250 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. Le capital social est actuellement de fr. 300.000, divisé en 300 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement li-

bérées. La signature de Raymond Monnier, administrateur démissionnaire, est radiée. Sont nommés administrateurs: Jean-Philippe Kernien, de Reutigen, à La Chaux-de-Fonds, président; Fred Erlacher, de Herbetwil, à Orvin, vice-président; Christof W. Burckhardt, de Zurich et Bâle, à Renens. Jacques Jacot-Descombes, administrateur-secrétaire inscrit, est nommé également directeur. Jean-Luc Monnier, actuellement à La Neuveville, n'est plus président, il reste administrateur et est nommé, en outre, directeur. Daniel-Henri Poitry, de Coppet et Vandœuvre, à Cormondrèche, est nommé directeur; tous avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue Jaquet-Droz 32, c/o Me Jean-Philippe Kernien.

7 juillet 1982
Ismea S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication, achat et vente de machines pour l'horlogerie et la micromécanique (FOSC du 27. 2. 1981, no 47, p. 638). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 2. 7. 1982, la société a porté son capital social de fr. 150 000 à fr. 500 000 par l'émission de 350 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées par compensation avec une créance contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 500 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées.

7 juillet 1982
Arc-en-ciel La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, société anonyme immobilière (FOSC du 6. 10. 1978, no 234, p. 3082). André Chappuis, des Verrières, à Hauterive, a été nommé administrateur avec signature collective à deux.

12 juillet 1982
Société d'apprentissage d'or S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 21. 1. 1982, no 16, p. 211). Procuration collective à deux est conférée à Bertrand Amstutz, de Signiswil, à La Chaux-de-Fonds. La procuration de Robert Jolimay est radiée.

12 juillet 1982
Etampor S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 21. 1. 1982, no 16, p. 211)
Contactor S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 21. 1. 1982, no 16, p. 211)

La procuration de Robert Jolimay est radiée.

12 juillet 1982
Analyses Révisions Conseils ARC La Chaux-de-Fonds S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 27. 7. 1981, no 170, p. 2391). La signature de Daniel Piccolo, administrateur unique démissionnaire, est radiée. Eufémia Dessierre, de Cressier FR, à Hauterive, est nommée administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Jaquet-Droz 58.

12 juillet 1982
Habilhor S.A., à La Chaux-de-Fonds, la fabrication et la commercialisation de l'habillement de la montre, en particulier de cadrans (FOSC du 2. 2. 1982, no 26, p. 347). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 1. 7. 1982, la société a décidé de porter son capital social de fr. 50 000 à fr. 150 000 par l'émission de 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées.

Bureau du Locle

9 juillet 1982
Les Fabriques d'Assortiments Réunies, au Locle, société anonyme (FOSC du 7. 7. 1982, no 154, p. 2206). Claude Walti, de Rüderswil, à La Chaux-de-Fonds, est nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

9 juillet 1982
Mesltron, Succursale du Locle, au Locle (FOSC du 5. 3. 1981, no 52, p. 703). Jean-Pierre Seiler, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. Est nommé secrétaire, avec signature collective à deux: Francis Favre, de Provence, au Locle.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

12 juillet 1982
G. Racine, à Noiraigue, boucherie-charcuterie (FOSC du 3. 1. 1956, no 1, p. 5). La raison est radiée par suite du décès du titulaire.

Bureau de Neuchâtel

2 juillet 1982
Geïne SA, succursale de Neuchâtel. Bureau: rue du Seyon 10, c/o Jacques Bovey. Succursale de «Geïne SA», à Fribourg, société anonyme inscrite au registre du commerce de Fribourg le 15. 3. 1981 (dernière publication: FOSC du 3. 6. 1981, no 125, p. 1789). But: le traitement de tous problèmes de gestion de l'énergie, de la conception à la réalisation, du recyclage à l'assistance y compris l'exécution de marchés clés en main. La succursale est engagée par la signature collective à deux des membres du conseil d'administration et du directeur: Philippe Freudenfelder, de Lausanne et Zurich, à Neuchâtel, président; Jean-Pierre Schindelholtz, d'Escholzmatt, à Lutry, vice-président; Jacques Audergon, de Fribourg et Châsserpelloz, à Ependes FR, secrétaire et directeur; Pierre Chuard, de Cugy FR, à Cully, et Henri Poyot, de Corcelles-sur-Concise, à La Tour-de-Peilz, membres.

9 juillet 1982
Société Immobilière de Belles-Lettres, à Neuchâtel, société anonyme (FOSC du 21. 11. 1978, no 273, p. 3597). Les administrateurs Paul Albert Richard et Albert Brauen ont démissionné; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Eric-Hugues-Albert Du Bois, jusqu'ici membre, est président; toujours avec signature collective à deux: Philippe Mayor, de et à Neuchâtel, vice-président; Luc Meylan, du Chenit, à Hauterive, secrétaire; Jean-Pierre Mauler, de Môtiers, à Auvenerier, et Amiod de Dardel, de et à Neuchâtel, membres; tous avec signature collective à deux. Domicile légal: p. a. Me Luc Meylan, rue de l'Hôpital 7.

Genf - Genève - Ginevra

9 juillet 1982
Roger Berthod, à Laconnex, ferblanterie, etc. (FOSC du 29. 7. 1965, p. 2383). Par suite de l'introduction d'une nouvelle dénomination et numérotation, l'adresse est: chemin du Moulin-de-Vert 13.

9 juillet 1982
B & C Agence Commerciale, Bollak et Chappuis, à Genève, représentation et commerce d'articles textiles, etc., société en nom collectif (FOSC du 1. 3. 1982, p. 651). Le nom de famille de l'associée est Bollack (et non Bollak). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: B & C Agence Commerciale, Bollak et Chappuis, en liquidation. Liquidateur: l'associé Charles Chappuis, avec signature individuelle. L'associée Frances Bollack n'exerce plus la signature sociale.

9 juillet 1982
Michèle Caniac, à Bernex, pension pour personnes âgées (FOSC du 12. 11. 1980, p. 3716). Par suite de l'introduction d'une nouvelle numérotation, l'adresse est: chemin du Stand 1.

9 juillet 1982
F. Caponnetto, à Lancy, entreprise de démolition, etc. (FOSC du 30. 5. 1975, p. 1489). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Onex, chemin des Merles 7.

9 juillet 1982
F.H.H. Charles Chappuis, à Genève, rue de la Coulouvrenière 21. Chef de la maison: Charles Chappuis, de Kirchenthurnen, à Genève. Représentation et commerce d'articles textiles, hygiéniques et de diverse nature.

9 juillet 1982
F. Clerc, à Meyrin, menuiserie-ébénisterie, etc. (FOSC du 31. 12. 1976, p. 3784). Par suite de l'introduction d'une nouvelle dénomination et numérotation, l'adresse est: rue Adrien-Stoessel 24.

9 juillet 1982
Charles W. Darmon & Cie, à Genève, représentation et commerce de vins, société en nom collectif (FOSC du 17. 7. 1980, p. 2407). Odile Darmon n'est plus associée. La société est dissoute et radiée. L'associé Charles Williams Darmon reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle Charles W. Darmon, à Genève.

9 juillet 1982
C. De Pietro, à Thônex, chemin du Bois-des-Arts 55. Chef de la maison: Carmine De Pietro, d'Italie, à Chêne-Bourg, Station-service, vente de carburants; commerce d'alimentation générale, vins et spiritueux; bar à café.

9 juillet 1982
Agnès Chappuis, à Corsier, laiterie-épicerie, etc. (FOSC du 21. 7. 1978, p. 2302). Par suite de l'introduction d'une nouvelle dénomination, l'adresse est: route du Lac 56.

9 juillet 1982
Imprimerie Martin, à Chêne-Bourg, rue Peillonex 39. Chef de la maison: Roland Martin, de Genève, à Vernier. Imprimerie.

9 juillet 1982
Neri Diffusion-Éditions, à Genève (FOSC du 15. 11. 1978, p. 3541). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

9 juillet 1982
Pictet et Cie, à Genève, banque, société en commandite (FOSC du 27. 4. 1982, p. 1315). Procuration collective à deux a été conférée à Christian Malär, de Trimmis, à Igis.

9 juillet 1982
Dépot Meubles La Grange, M. Reaumont, à Confignon (FOSC du 22. 9. 1981, p. 2998). Par suite de l'introduction d'une nouvelle numérotation, l'adresse est: chemin de Vuillonex 10.

9 juillet 1982
TTT, Jean Ruchti, à Aully, entreprise de toitures, etc. (FOSC du 7. 8. 1973, p. 2214). Par suite de l'introduction d'une nouvelle dénomination et numérotation, l'adresse est: route d'Epeisses 47.

9 juillet 1982
Carrosserie de Peney, P. Schönenberger & D. Betrisey, à Satigny, société en nom collectif (FOSC du 12. 9. 1980, p. 3022). Par suite de l'introduction d'une nouvelle numérotation, l'adresse est: Peney, chemin de la Vieille-Ecole 8.

9 juillet 1982
Regimpey Entreprise, Sami Tamman, à Chêne-Bougeries, représentation de tous produits (FOSC du 20. 3. 1981, p. 878). Nouvelle adresse: chemin de la Gradelles 14.

9 juillet 1982
Monterico Trading, I. Tamman, à Chêne-Bougeries, commerce et courtage de tous produits (FOSC du 6. 5. 1981, p. 1451). Nouvelle adresse: chemin de la Gradelles 14.

9 juillet 1982
«MT» Michel Tinguely, à Choulex, ébénisterie (FOSC du 26. 6. 1975, p. 1768). Par suite de l'introduction d'une dénomination et numérotation, l'adresse est: chemin du Miolan 6.

9 juillet 1982
«Lada François Waringo, à Confignon, commerce et livraison de vins, etc. (FOSC du 27. 10. 1975, p. 2861). Par suite de l'introduction d'une nouvelle numérotation, l'adresse est: chemin des Hutins 6.

9 juillet 1982
A. Zanelli et A. Pierangeli, à Meyrin, Coitrin, chemin des Papillons 6. Société en nom collectif qui a commencé le 8. 7. 1982. Associés: Attilio Zanelli, de Genève, à Meyrin, et Angelo Pierangeli, d'Italie, à Carouge; lesquels signent collectivement à deux. Entreprise de maçonnerie, carrelage et construction de cheminées de salon.

9 juillet 1982
Covesa Construction Vente SA, à Genève (FOSC du 15. 4. 1975, p. 983). Nouveau siège: Lancy, Petit-Lancy, Vieux-Chemin-d'Onex 7, chez Pierre Comé. Statuts modifiés le 22. 6. 1982.

9 juillet 1982
Dariaeran SA, à Genève, société immobilière (FOSC du 14. 3. 1978, p. 787). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Dariaeran SA, en liquidation. Liquidatrice: Fides Société Fiduciaire à Genève. Lucien Perret n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

9 juillet 1982
Société Immobilière Récamier, à Genève, société anonyme (FOSC du 24. 1. 1974, p. 234). Nouveau siège: Le Grand-Saconnex, chemin du Jone 38, chez Alain Fidon. Statuts modifiés le 14. 6. 1982. Emile Felder n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Raymond Jeannenaud, de Môtiers, à Pery-Certoux, est administrateur unique avec signature individuelle.

9 juillet 1982
Serlpet SA, à Genéthod, conseil et diffusion en méthodologie administrative, etc. (FOSC du 8. 7. 1982, p. 2220). Le capital de fr. 100 000 est maintenant entièrement libéré. Statuts modifiés le 21. 6. 1982.

9 juillet 1982
Underwater Hull Services SA, à Genève, promotion et exploitation de brevets et marques se rapportant au nettoyage de coques de navires, etc. (FOSC du 24. 2. 1982, p. 606). Statuts modifiés le 7. 6. 1982 sur un point non soumis à l'inscription. Administration: Chantal Parodi, nommée présidente; Martin Riener, maintenant originaire de Genève, jusqu'ici directeur, nommé secrétaire, et Rudolf Schillinger, jusqu'ici directeur; lesquels signent individuellement.

9 juillet 1982
Société Anonyme Cassiopée, à Genève, participations, etc. (FOSC du 28. 9. 1971, p. 2366). Walter Schaub n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean-Pierre Dur, de et à Genève, président, et Daniel Schaub, de Genève, à Tannay, secrétaire; lesquels signent individuellement.

9 juillet 1982
Comptoir privé de gestion SA, à Genève, gérance de fortunes, etc. (FOSC du 21. 7. 1982, p. 2370). Procuration individuelle a été conférée à Daniel Eligert, de France, à Lancy.

9 juillet 1982
SI Eider, lettre «Ba», à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 3. 1982, p. 691). Daniel Miazza n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Pittet, de Villars-le-Terroir, à Puplinge, est administrateur unique avec signature individuelle.

9 juillet 1982
GIM Compagnie d'Investissements SA, Genève, à Genève, administration de fonds, etc. (FOSC du 18. 12. 1981, p. 3978). Henri Schmitt (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Peter S. Zwart, des Pays-Bas, à Neerpelt (B), président; André Gillioz, de Riddes, à Genève, secrétaire, et Jean-Charles Roguet, de et à Genève. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres administrateurs.

9 juillet 1982
Ageda SA, à Cologny, avenue de Saint-Paul 5, chez Olivier Guillermin. Nouvelle société anonyme. Statuts des 11. 6. et 1. 7. 1982. But: importation, fabrication, vente en gros et au détail, installations et réparations d'appareils électriques en tous genres. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Olivier Guillermin, de Genève, à Cologny, administrateur unique avec signature individuelle. Procuration collective à deux a été conférée à Jean-Michel David, de Genève, à Lancy.

9 juillet 1982
SI Champ Fleuri Coteaux, à Bernex, chemin de Champ-Fleury, chez Edmond Michaud. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9. 6. 1982. But: achat, vente et exploitation d'immeubles en Suisse. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Jacques Wiehr, de Thônex, à Montreux, administrateur unique avec signature individuelle.

9 juillet 1982
Gecotrade SA, à Genève, rue de Carouge 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2. 7. 1982. But: achat, vente, importation, exportation, commission, consignation, compensation de tous produits agricoles, matières premières, produits manufacturés et leur transport; prise de participations. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Eric Stutzmann, d'Uebeschi, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

9 juillet 1982
Generimo SA, à Genève, rue de la Tour-de-l'Île, chez Fiducontrôle. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6. 7. 1982. But: achat, vente, transformation et gestion de tous biens mobiliers et immobiliers sis à l'étranger; prise de participations. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Maurice Christe, de Vendinocourt, à Founex, président, et Martial Leuba, de Sainte-Croix, à Genève, secrétaire; lesquels signent individuellement.

9 juillet 1982
Harlow SA, à Genève, rue de la Croix d'Or 6, chez Fiduciaire Controgest SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 23. 6. 1982. But: importation et exportation de tous textiles dans le domaine de la confection; prise de participations. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre-H. Pellissier, de Bagnes, à Genève, président; Martine L. Brugger, de Fribourg, à Chêne-Bougeries, secrétaire, et Gerrit F. de Claves, des Pays-Bas, à Pregny-Chambésy, lesquels signent collectivement à deux.

9 juillet 1982
Lamereal SA, à Genève, rue Céard 1, chez Croisier et Gillioz, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 7. 7. 1982. But: achat, vente, construction et exploitation de tous immeubles ou de tous droits immobiliers. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: André Gillioz, de Riddes, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

9 juillet 1982
Société des Montres Paul Picot SA, à Chêne-Bourg, avenue du Simplon 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 7. 1982. But: fabrication, exploitation et commerce de tous produits horlogers, notamment des montres de la marque Paul Picot. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Pierre Golay, du Chenit, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

9 juillet 1982
Solfmark, Instruments et Machines SA, à Genève, rue Toepffer 15, chez Troller, Vesely, Fivaz et Oumansky, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 7. 1982. But: fabrication et vente d'appareils, instruments et machines mécaniques, électriques et électroniques, développement de software; acquisition, concession et exploitation sous licence de tout brevet, marque de fabrique, information technique et autre droit afférent à la propriété intellectuelle dans le domaine décrit ci-dessus; assistance technique dans ces domaines. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Issam Ohaid, d'Arabie saoudite, à Ryad (Arabie saoudite), président; Kamen Troller, de Lucerne, à Cologny, délégué, et Charles Bernay, de Collex-Bossy, à Veyrier; lesquels signent individuellement.

9 juillet 1982
Yaned Graphie System SA, à Carouge (FOSC du 26. 5. 1982, p. 1702). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 145 000 par l'émission de 45 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 145 000, entièrement libéré, divisé en 145 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 23. 6. 1982.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

9 juillet 1982
S.I. Roc Montès S.A., au Noirmont (FOSC du 17. 12. 1981, no 293, p. 3962). Les administrateurs Cecilia Carreras, Laurent-Renaud de Pourtalès et Hermann Hess ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Joseph Mérat, des Enfers, à Porrentruy, a été désigné comme curateur, avec signature individuelle.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommations - Diffida

Der unbekannte Inhaber des Eigentümerschuldbriefes von Fr. 4000.- vom 27. September 1938, Belege Serie I/6114, haftend auf Uttigen Grundbuchblatt-Nr. 85, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. (1158³)

3123 Belp, den 19. Juli 1982

Der Gerichtspräsident von Seftigen:
Kuster

Eigentümerschuldbrief von Fr. 10 000.-, vom 29. Januar 1934, Beleg Serie II/1319, lastend im 4. Rang auf der Liegenschaft Münsingen GBBl.-Nr. 567 der Erbengemeinschaft des Herrn Wilhelm Schindler sel., Röthenbach im Emmental, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt von Konolfingen, in Schlosswil, vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (1155³)

3082 Schlosswil, den 20. Juli 1982

Der Gerichtspräsident II i.V.:
H. R. Zurbrugg

Schuldbrief von Fr. 8000.-, vom 12. Dezember 1952, Beleg II/5895, lastend im 3. Rang auf der Liegenschaft Konolfingen GBBl.-Nr. 1296 des Bühmann Ernst, Konolfingen, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes werden hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt von Konolfingen, in Schlosswil, vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (1156³)

3082 Schlosswil, den 20. Juli 1982

Der Gerichtspräsident III i.V.:
H. R. Zurbrugg

Es werden vermisst:

Handschrift Ziff. 9 vom 5. Juni 1778 um Fr. 703.30, lastend auf GB Nr. 333 Ingenbohl (heutiger Eigentümer: Erben des Emil Holdener von Reding).

Schuldbrief Ziff. 12 vom 7. Dezember 1885 über Fr. 800.-, lastend auf der Waldparzelle GB Nr. 57 Schwyz (heutige Eigentümerin: Frau Heinrika von Reding, Casa Torre, 6612 Ascona).

Transfix Ziff. 9 vom 2. März 1779 um Fr. 87.91, mit Vorgang von Fr. 175.82, gleichsätzig mit Ziff. 10, Debitor: Jak. Jos. Bücheler; Creditor: Balth. Ulrich;

Transfix Ziff. 10 vom 2. März 1779 um Fr. 87.91, mit Vorgang von Fr. 175.82, gleichsätzig mit Ziff. 9, Debitor: Jak. Jos. Bücheler; Creditor: Balth. Ulrich.

Beide Titel haften auf GB Nr. 261 Ingenbohl, ein Anteil Haus mit Bakerei.

Schuldbrief Ziff. 32 vom 30. Dezember 1948 um Fr. 3500.-, Vorgang leere Pfandstelle Fr. 18 500.43, Debitor: Fridolin Horat; Creditor: Inhaber, lastend auf GB Nr. 763/762 Schwyz.

Die unbekanntenen Inhaber werden aufgefordert, die vermissten Titel innert Jahresfrist ab dieser Publikation dem Einzelrichter des Bezirkes Schwyz vorzuweisen, sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (1154³)

6430 Schwyz, den 20. Juli 1982

Einzelrichter des Bezirkes Schwyz:
lic. iur. P. von Hettlingen

Kraftloserklärungen Annulations - Annullamenti

Der erstmals in Nr. 159 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 14. Juli 1981 als vermisst aufgeführte Schuldbrief von Fr. 2500.-, vom 15. April 1937, Beleg II/1056, lautend zugunsten des Fritz Gusset, haftend im 2. Rang auf der Liegenschaft Morgenstrasse 10, in Gümligen, Muri-Grundbuchblatt Nr. 1317, der Louise Gusset geb. Nydegger, daselbst, ist dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; er wird hiermit kraftlos erklärt. (1151)

3011 Bern, den 16. Juli 1982

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minng

Es wird kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief von Fr. 12 000.-, vom 2. November 1956, lautend auf Kugler Ernst, Rentner, geb. 29. April 1911, von Egnach TG, in Thormannmättelweg 37, 3004 Bern, lastend im 3. und 5. Rang auf den Grundstücken 160, 163, 99, 162, 101 des Grundbuches der Gemeinde Altavilla. (1152)

3280 Murten, den 14. Juli 1982

Der Gerichtspräsident:
Hayoz

Die nachfolgend aufgeführten Titel sind dem Einzelrichter des Bezirkes Schwyz innerhalb der angesetzten Frist nicht vorgewiesen worden. Sie werden hiermit kraftlos erklärt.

Sparheft Nr. 3547, Raiffeisenkasse Ingenbohl, Brunnen, lautend auf Frau Agnes Suter, 1924, Brunnen. Der Saldo beträgt Fr. 7688.75.

Sparheft Nr. 28.774-01 der Sparkasse Schwyz, lautend auf Josef Gwerder-Betschart, mit einem Saldo von Fr. 1106.30;

Sparheft Nr. 23.350-01 der Sparkasse Schwyz, lautend auf Adolf Gwerder-Betschart, mit einem Saldo von Fr. 870.85.

Schuldbrief Ziff. 11 um Fr. 5000.-, haftend auf GB-Nr. 1408 Ingenbohl (nummehr Nr. 178 eidg.), dd. 1. Februar 1963, mit Vorgang Fr. 10 000.-; Debitor: Bernhard Huber; Creditor: Inhaber.

altrechtl. Titel	Ziff. 9	von Fr. 131.87,	errichtet 1531
altrechtl. Titel	Ziff. 10	von Fr. 96.70,	errichtet 1542
altrechtl. Titel	Ziff. 11	von Fr. 123.08,	errichtet 1574
altrechtl. Titel	Ziff. 12	von Fr. 465.94,	errichtet 1578
altrechtl. Titel	Ziff. 13	von Fr. 703.30,	errichtet 1710
altrechtl. Titel	Ziff. 14	von Fr. 738.46,	errichtet 1787
altrechtl. Titel	Ziff. 15	von Fr. 1758.24,	errichtet 1855
altrechtl. Titel	Ziff. 16	von Fr. 1390.96,	errichtet 1855
altrechtl. Titel	Ziff. 17	von Fr. 1100.-,	errichtet 1855
altrechtl. Titel	Ziff. 19	von Fr. 800.-,	errichtet 1862
altrechtl. Titel	Ziff. 20	von Fr. 3300.-,	errichtet 1868
altrechtl. Titel	Ziff. 21	von Fr. 3000.-,	errichtet 1876
altrechtl. Titel	Ziff. 22	von Fr. 6370.93,	errichtet 1879
Namenschuldbrief	Ziff. 30	von Fr. 3020.-,	errichtet 1913
Inhaberschuldbrief	Ziff. 32c	von Fr. 1500.-,	errichtet 1935
Inhaberschuldbrief	Ziff. 32d	von Fr. 1500.-,	errichtet 1935

alle 16 Titel lastend auf GB-Nr. 616 (E/454)/Kat. 256 ob Halm Steinen (heutiger Eigentümer: Josef Hürlimann). (1160)

6430 Schwyz, den 20. Juli 1982

Einzelrichter des Bezirkes Schwyz:
lic. iur. P. von Hettlingen

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 16. April 1947/15. März 1971)

Am 20. Juli 1982 ist an Herrn S. P. Juon, Textilien, Bahnhofstrasse 40, 7000 Chur, die Bewilligung erteilt worden, sein Geschäft durch einen Totalausverkauf zu liquidieren.

Mit dieser Bewilligung wurde Herrn S. P. Juon, von Chur und Zillis, in Chur, für die Dauer von 5 Jahren, beginnend am 5. September 1982 verboten, auf dem Gebiete der ganzen Schweiz ein gleiches oder ähnliches Geschäft zu eröffnen, zu übernehmen oder sich an einem solchen zu beteiligen (Art. 16 der eidg. Ausverkaufsverordnung). (A919)

7001 Chur, den 20. Juli 1982

Kantonale Polizeibehörde Graubünden:
Berther

Card Aktiengesellschaft, 5400 Baden

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat sich gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 3. Juni 1982 aufgelöst zufolge Fusion mit der Nina Ricci Corporation S.A., Chur, welche Aktiven und Passiven der Card Aktiengesellschaft nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 31. Dezember 1981 übernimmt.

Die Gläubiger der aufgelösten Card Aktiengesellschaft werden hiermit von der Auflösung in Kenntnis gesetzt und aufgefordert, allfällige Ansprüche gegen die Gesellschaft innert 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich bei der Nina Ricci Corporation S.A., Grabenstrasse 15, 7002 Chur, anzumelden. (A885¹)

7002 Chur, den 5. Juli 1982

Nina Ricci Corporation S.A.

Manmark AG, Chamerstrasse 79 c/o Dr. E. Lustenberger, 6300 Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Mai 1982 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen seit der 3. Publikation in schriftlicher Form beim Liquidator, Herrn Dr. Erwin Lustenberger, Chamerstrasse 79, 6300 Zug, anzumelden. (A920¹)

6300 Zug, den 20. Juli 1982

Der Liquidator:
Dr. E. Lustenberger

La Corchera S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 30 juin 1982, la dissolution et mise en liquidation de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis, entre les mains du liquidateur M. Alfred Baechi, Grand-Chêne 5, 1003 Lausanne. (A921¹)

1003 Lausanne, le 20 juillet 1982

Le liquidateur

Sommation au sens de l'art. 89 ORC

Toute personne qui prétendrait avoir intérêt au maintien de l'inscription de la société anonyme

Adona SA

est invitée par la présente publication à faire valoir ses motifs par écrit à l'office soussigné dans les trente jours. A défaut, la société sera radiée d'office. (A915)

1211 Genève, le 23 juillet 1982

Office cantonal du registre du commerce
case postale 716, 1211 Genève 3
Monique Sansonnens, chef de service

Toute personne qui prétendrait avoir intérêt au maintien de l'inscription de la société anonyme

Delarper SA

est invitée par la présente publication à faire valoir ses motifs par écrit à l'office soussigné dans les trente jours. A défaut, la société sera radiée d'office. (A916)

1211 Genève, le 23 juillet 1982

Office cantonal du registre du commerce
case postale 716, 1211 Genève 3
Monique Sansonnens, chef de service

Toute personne qui prétendrait avoir intérêt au maintien de l'inscription de la société anonyme

Swicom SA, en liquidation

est invitée par la présente publication à faire valoir ses motifs par écrit à l'office soussigné dans les trente jours. A défaut, la société sera radiée d'office. (A917)

1211 Genève, le 23 juillet 1982

Office cantonal du registre du commerce
case postale 716, 1211 Genève 3
Monique Sansonnens, chef de service

Toute personne qui prétendrait avoir intérêt au maintien de l'inscription de la société anonyme

Roots SA, en liquidation

est invitée par la présente publication à faire valoir ses motifs par écrit à l'office soussigné dans les trente jours. A défaut, la société sera radiée d'office. (A918)

1211 Genève, le 23 juillet 1982

Office cantonal du registre du commerce
case postale 716, 1211 Genève 3
Monique Sansonnens, chef de service

Bénéfice d'inventaire

Par décision du 30 juin 1982, le président du Tribunal du district de Nyon:

I. ordonne l'inventaire de la succession d'Alfred Weingart, fils de Jacob, veuf de Juliette Marie, née Schlegel, né le 8 septembre 1909, à Oberdiessbach BE, domicilié à Nyon, décédé à Nyon, le 14 avril 1982;

II. somme les créanciers du défunt, y compris ceux en vertu de cautionnements, de produire leurs créances au greffe du Tribunal du district de Nyon dans un délai échéant le 13 août 1982;

III. somme les débiteurs du défunt de déclarer leurs dettes dans le même délai au juge de paix du cercle de Nyon. (A841¹)

1260 Nyon, le 30 juin 1982

Le greffier:
Fillietuz

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds:

1. Somme le ou les détenteurs inconnus du carnet d'épargne no 368/132 de la Caisse Raiffeisen de La Sagne, au capital de fr. 1639.95, valeur au 31 décembre 1981, d'avoir à le produire dans un délai de 6 mois, soit jusqu'au 26 janvier 1983, au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

2. Somme le ou les détenteurs inconnus des obligations de caisse no 1358 de la Caisse Raiffeisen de La Sagne, libellée au porteur, au nominal de fr. 2000.-, à 3%, durée 4 décembre 1979 au 4 décembre 1984, avec coupons annuels au 30 novembre 1982, 30 novembre 1983 et 30 novembre 1984 et no 1360 de la Caisse Raiffeisen de La Sagne, libellée au porteur, au nominal de fr. 2000.-, à 3%, durée 4 décembre 1979 au 4 décembre 1984, avec coupons annuels au 30 novembre 1982, 30 novembre 1983 et 30 novembre 1984, d'avoir à le produire dans le délai de six mois, dès la première publication au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1153³)

2300 La Chaux-de-Fonds, le 20 juillet 1982

Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 8/9 luglio 1982, in applicazione degli art. 870, 871 ss CCS, 981 ss CO, 2 LAC, diffida

lo sconosciuto detentore dell'obbligazione al portatore n. 1998 della Oesterreichische Kontrollbank AG, Wien, di fr. 5000.-, 1981-91, al tasso del 5% con cedole al 25 febbraio 1982 e in seguito alla stessa data degli anni successivi, titolo andato smarrito, a volerla produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (1157³)

6900 Lugano, il 13 luglio 1982

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

315767. Hinterlegungsdatum: 30. April 1982.
Aktiengesellschaft **Chocolat Tobler**, Länggassstrasse 51, 3012 Bern. -
Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe
der Marke Nr. 188154. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft
vom 18. September 1981 an.

Kakaohaltige Produkte und insbesondere Instantpulver für Kakaoo-
und Schokoladengerichte, Schokolade und Schokoladewaren ein-
schliesslich Pralinen, auch solche mit flüssigen Füllungen, Schokola-
denmassen, Konditorei- und Konfiseriewaren, insbesondere Kekse
und Biskuits, Karamellen, Süssspeisen und Pulver zur Zubereitung
derartiger Speisen, Speiseeis und Speiseispulver, sämtliche vorge-
nannten Waren mit Zusatz von Rahm oder Rahmbestandteilen; Kaffee,
Tee, Kakao, Zucker, Kaffee-Ersatzmittel, Brot, Backwaren und
insbesondere Zwieback, Knauberzeugnisse und insbesondere Salz-
gebäck, gebrannte Mandeln und gesalzene Erd- und Haselnüsse, Mar-
zipan- und Nougatwaren, Fruchtgeleeswaren, Fruchtbonbons und
Bonbons mit alkoholischer Füllung, Kaugummi, Puffreis, Hefe und
Backpulver, Saucen. (Int. Kl. 29, 30)

RAMA

315768. Date de dépôt: 29 septembre 1981.
Jean-Claude Chevalley, 1096 Treytorrens (Lavaux). - Commerce.

Produits vinicoles de toutes provenances. (Cl. int. 33)

CABRIOLE

315769. Date de dépôt: 29 septembre 1981.
Jean-Claude Chevalley, 1096 Treytorrens (Lavaux). - Commerce.

Produits vinicoles de toutes provenances. (Cl. int. 33)

LA FLUTE ENCHANTEE

315770. Date de dépôt: 2 octobre 1981.
Société Civile Agricole des Pépinières et Rosières Georges Delbard,
Malicornie par Commentry (Allier, France). - Production et commerce.

Roses et rosiers. (Cl. int. 31)

CARNAVAL DE RIO

315771. Date de dépôt: 12 août 1981.
Interfood S.A. (Interfood AG) (Interfood Ltd.), 107, avenue de Cour,
1007 Lausanne; adresse pour la correspondance: case postale,
1001 Lausanne. - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la
marque no 187932. Le délai de protection résultant du renouvellement
court depuis le 12 août 1981.

Chocolat, cacao, articles de confiserie et de pâtisserie. (Cl. int. 30)

REGALIA

315772. Hinterlegungsdatum: 2. Oktober 1981.
Integra AG Zürich (Integra S.A. Zurich) (Integra Ltd. Zurich), Restel-
bergstrasse 16, 8044 Zürich. - Fabrication und Handel. - Erneuerung
mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 276648. Die Schutzfrist
aus der Erneuerung läuft vom 2. Oktober 1981 an.

Kommandotafeln, Kommandopulte, Kommandopultaufsätze und die
dazugehörigen Bauelemente für elektrische und elektronische Steue-
rungen aller Art. (Int. Kl. 9)

DOMINO

315773. Date de dépôt: 5 octobre 1981.
REVLON (Suisse) S.A., Limmatstrasse 275, 8005 Zürich. - Fabrica-
tion et commerce. - Renouvellement de la marque no 187233. Le délai
de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 juillet
1981.

Produits de parfumerie, de cosmétique et de pharmacie. (Cl. int. 3, 5)

DIVIDENDE

315774. Date de dépôt: 6 octobre 1981.
Sony Overseas S.A., Oberneuhofstrasse 3, 6340 Baar. - Fabrication et
commerce.

Produits de provenance européenne, à savoir appareils et installations
émetteurs et/ou récepteurs de radio et/ou de télévision, machines et
appareils électriques et électroniques de communication, récepteurs de
télévision pour contrôle, appareils de doublage de bandes audio et de
bandes vidéo, appareils d'enregistrement et/ou de reproduction de
bandes audio et de bandes vidéo; appareils magnétiques d'enregistre-
ment et/ou de reproduction vidéo; caméras vidéo; phonographes élec-
triques, tourne-disques, appareils à dicter, appareils de sonorisation
extérieure, installations téléphoniques équipées de haut-parleurs, ap-
pareils émetteurs-récepteurs, amplificateurs, tuners, parties et acces-
soires de tous les appareils susmentionnés, haut-parleurs, antennes,
microphones, appareils de mixage pour microphones, moteurs pour
phonographes et pour appareils d'enregistrement et/ou de reproduc-
tion de bandes audio et vidéo, dispositifs de lecture d'enregistrements,
interrupteurs, commutateurs, résistances, transformateurs, convertis-
seurs, plaques de circuits imprimés, fusibles, écouteurs, transistors,
diodes, thermistors, tubes à vide, tubes à rayons cathodiques, canons à
électrons, tubes à décharge, tubes redresseurs, dispositifs de désaiman-
tation, contacteurs, fiches, dispositifs de commande à distance,
batteries, câbles, relais, aiguilles de gramophone, supports d'enre-
gistrements magnétiques vierges ou enregistrés, notamment bandes,
disques et fils d'enregistrement audio et/ou vidéo; supports d'enre-
gistrements phonographiques; calculateurs et ordinateurs électroniques,
téléscripteurs; installations électriques et électroniques destinées à la
surveillance, au contrôle et à la commande automatique à distance de
processus industriels, au calcul et à la fourniture de données et d'infor-
mations statistiques, appareils et instruments d'indication et de contr-
ôle (inspection), indicateurs, appareils automatiques déclenchés par
l'introduction d'une pièce de monnaie ou d'un jeton, notamment distri-
buteurs et appareils de musique; minuteriers, enregistreurs de temps;
aspirateurs électriques, fers à repasser électriques, éléments de chauffe-
fage électriques, ventilateurs électriques, cloches et sonneries électri-
ques, dispositifs électriques lumineux pour la publicité, machine de
soudage électrique, allume-cigares électriques; instruments de mesure,
ampèremètres, voltmètres, oscillographes; films et caméras, accessoi-
res photographiques, ampoules de flash pour la photographie, appa-
reils à photocopier, lentilles optiques, lunettes, appareils de cinéma
parlant; caisses enregistreuses, machines à calculer, appareils et dis-
positifs d'enseignement. (Cl. int. 1, 9, 11, 15)

EUROPEANBETA

315775. Hinterlegungsdatum: 7. Oktober 1981.
«Holderbank» Kies + Beton AG, Siewerdstrasse 10, 8050 Zürich. -
Fabrikation und Handel.

Porenleichtbeton bzw. Porenleichtmörtel mit einem stark erhöhten
Luftporengehalt zur Anwendung für Füll-, Bau- und Isolierzwecke.
(Int. Kl. 19)

POROLENT

315776. Hinterlegungsdatum: 29. März 1982.
REVLON (Suisse) S.A., Limmatstrasse 275, 8005 Zürich. - Fabri-
kation und Handel.

Selbstklebende Nagelbedeckung, nämlich Selbstklebeband zum
Schützen und/oder Verlängern der Nägel. (Int. Kl. 3)

REVLON FLAWLESS TEN

315777. Hinterlegungsdatum: 29. März 1982.
REVLON (Suisse) S.A., Limmatstrasse 275, 8005 Zürich. - Fabri-
kation und Handel.

Nagelpflege-Utensilien. (Int. Kl. 3)

REVLON WONDER STICK

315778. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1981.
Kubo - Tech AG, Lindauerstrasse 21, 8307 Tagelswangen (Lindau). -
Fabrikation und Handel.

Dichtungen für Hydraulik und Pneumatik, Schmutzabstreifer, Füh-
rungsringe, Wellendichtungen, gestanzte Dichtungen, Metall-Spiral-
Dichtungen, Isolationsmaterialien, nämlich Gewebe und Geflechte;
Stopfbüchsenpackungen; Polytetrafluoräthylen-Halbzeuge, nämlich
Platten, Rohre und Stangen; Gleitringdichtungen, Gummiformteile,
nämlich Profile, Ventilsitze, Membranen und Faltenbälge; Kunst-
stoff-Halbzeuge, nämlich Platten, Stangen und Rohre. (Int. Kl. 17)

KUBO

315779. Hinterlegungsdatum: 13. Oktober 1981.
Servipharm AG (Servipharm S.A.) (Servipharm Ltd.), Klybeck-
strasse 141, 4002 Basel. - Fabrication und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische
Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte.
(Int. Kl. 5)

SERVIDRAT

315780. Hinterlegungsdatum: 19. Oktober 1981.
Tewifa Technisch-wissenschaftliche Fach-Lehrmittel- und Zeichenge-
rätefabrikation Franz Lang, Stockach (Bundesrepublik Deutschland).
- Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 188097. Die
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. August 1981 an.

Technische und arbeitswissenschaftliche Fachlehrmittel (Selbstunter-
richts-Lehrvorlagen) und Zeichengeräte. (Int. Kl. 16)

TEWIFA

315781. Hinterlegungsdatum: 27. Oktober 1981.
Portakabin Limited, Blue Bridge Lane, York (Grossbritannien). - Fab-
rikation und Handel.

Baumaterialien, Strassenbaumaterialien, transportable Häuser sowie
deren Bestandteile, alle vorgenannten Waren auch ganz oder teilweise
aus unedlen Metallen hergestellt. (Int. Kl. 6, 19)

YORKON

315782. Hinterlegungsdatum: 27. Oktober 1981.
Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, 6110 Wollhusen. - Fab-
rikation und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe
der Marke Nr. 189201. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft
vom 27. Oktober 1981 an.

Baumdünger. (Int. Kl. 1)

BELFRUIT

(Durchgesetzte Marke)

315783. Hinterlegungsdatum: 28. Oktober 1981.
Foliopack AG, Imbismattstrasse 51, 8967 Widen. - Fabrication und
Handel.

Kunststoffmatten für Betonböden. (Int. Kl. 17)

EIRESON

315784. Hinterlegungsdatum: 28. April 1982.
Dr. med. dent. Herbert Spang, Fluhrain 5, 3250 Lyss. - Fabrication und
Handel.

Implantatpfosten zur Verbindung von Zahnersatzteilen mit dem
zahnlosen Kiefer. (Int. Kl. 10)

INTROS

315785. Date de dépôt: 29 octobre 1981.
A/S Dumex, 37, Prags Boulevard, Copenhague (Danemark); adresse
pour la correspondance: Dumex S.A., Baarerstrasse 10, 6300 Zoug. -
Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques, produits
diététiques pour enfants et malades. (Cl. int. 5)

BETOLVEX

315786. Hinterlegungsdatum: 13. November 1980.
B. Braun Melsungen Aktiengesellschaft, Carl-Braun-Strasse 1, Mel-
sungen (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrication und Handel.

Geschlossene Urinmessvorrichtung. (Int. Kl. 10)

UREOFIX

315787. Hinterlegungsdatum: 18. November 1981.
Beecham Group Limited, Beecham House, Great West Road, Brent-
ford (Middlesex, Grossbritannien). - Fabrication und Handel.

Mit Früchten zubereitetes medizinisches Präparat. (Int. Kl. 5)

ENO FRUIT SALT

315788. Date de dépôt: 30 octobre 1981.
Revendication de priorité: USA, 11 septembre 1981.
Sealed Air Corporation, Park 80 Plaza East, Saddle Brook (New Jersey,
USA). - Fabrication et commerce.

Matières cellulaires pour emballage. (Cl. int. 20)

POLYCAP

315789. Hinterlegungsdatum: 2. November 1981.
Scanletters ApS, Topstykket 18, Birkerød (Dänemark). - Fabrikation und Handel.

Papier, Pappe, Klebstoffe (für Papier- und Schreibwaren), Künstlerbedarfartikel, Lehr- und Unterrichtsmittel, Übertragebogen, Klebuchstaben für Beschriftung. (Int. Kl. 16)

SCANLETTERS

315790. Hinterlegungsdatum: 2. November 1981.
Scanletters ApS, Topstykket 18, Birkerød (Dänemark). - Fabrikation und Handel.

Papier, Pappe, Klebstoffe (für Papier- und Schreibwaren), Künstlerbedarfartikel, Lehr- und Unterrichtsmittel, Übertragebogen, Klebuchstaben für Beschriftung. (Int. Kl. 16)

SCANSIGN

315791. Hinterlegungsdatum: 3. November 1981.
Tomten A/S, Ringeriksveien 56, Sandvika (Norwegen). - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 185805 von A/S Hjemmets Produkter, Oslo (Norwegen). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. Mai 1981 an.

Flüssige Düngemittel. (Int. Kl. 1)

GRO

315792. Hinterlegungsdatum: 10. November 1981.
Orion-yhtymä Oy, Nilsiankatu 10, Helsinki 51 (Finnland). - Fabrikation und Handel.

Deodorants, Parfüme, nichtmedizinische Toilettenpräparate, kosmetische Erzeugnisse, Zahnputzmittel, Haarwässer, Shampoos und Seifen. (Int. Kl. 3)

LUMENE

315793. Date de dépôt: 11 novembre 1981.
Cidre des Seigneurs de la Grange-au-Bois, 3, Rue du Bosquet, Virton (Belgique). - Fabrikation et commerce.

Boissons non alcooliques, jus de fruits; cidre, vins mousseux et non mousseux, boissons alcooliques. (Cl. int. 32, 33)

MUNAUT

315794. Hinterlegungsdatum: 12. November 1981.
Visa International Service Association, 600 Montgomery Street, San Francisco (Kalifornien, USA). - Fabrikation und Handel.

Computer-Terminals, Ferneingabe-Terminals, Fernverbindungseinbaueinrichtungen. (Int. Kl. 9)

VISA

315795. Hinterlegungsdatum: 12. November 1981.
PISTOR, Wirtschaftsorganisation des Schweiz. Bäcker-Konditorenmeister-Verbandes, Güterstrasse 5, 6005 Luzern. - Handel.

Kaffee. (Int. Kl. 30)

CAFE ROMEO

315796. Hinterlegungsdatum: 16. November 1981.
di-Metalle AG, Andreasstrasse 65, 8050 Zürich. - Fabrikation.

Halbzeug aus Aluminium und Aluminiumlegierungen in Form von Stangen. (Int. Kl. 6)

DI-DAL

315797. Date de dépôt: 16 novembre 1981.
Tempus AG (Tempus S.A.) (Tempus Ltd.), Bahnhofstrasse 3, 2502 Biene. - Fabrication et commerce.

Mouvements de montres, cadrans de montres et boîtes de montres. (Cl. int. 14)

TEMPUS

315798. Hinterlegungsdatum: 16. November 1981.
Leykam-Mürztaler Papier und Zellstoff Aktiengesellschaft, Gratkorn (Österreich). - Fabrikation und Handel.

Druckereipapier. (Int. Kl. 16)

MAGNOBOND

315799. Hinterlegungsdatum: 16. November 1981.
Leykam-Mürztaler Papier und Zellstoff Aktiengesellschaft, Gratkorn (Österreich). - Fabrikation und Handel.

Druckereipapier. (Int. Kl. 16)

MAGNOWEB

315800. Hinterlegungsdatum: 19. November 1981.
Leykam-Mürztaler Papier und Zellstoff Aktiengesellschaft, Gratkorn (Österreich). - Fabrikation und Handel.

Druckereipapier. (Int. Kl. 16)

MAGNOART

315801. Hinterlegungsdatum: 19. November 1981.
Leykam-Mürztaler Papier und Zellstoff Aktiengesellschaft, Gratkorn (Österreich). - Fabrikation und Handel.

Druckereipapier. (Int. Kl. 16)

MAGNOPLUS

315802. Date de dépôt: 16 novembre 1981.
Taisho Pharmaceutical Co., Ltd., No. 24-1, Takata 3-chome, Toshimaku, Tokyo (Japon). - Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles. (Cl. int. 5)

PANDEL

315803. Hinterlegungsdatum: 16. November 1981.
Huonder Engineering AG, Freihofstrasse 14, 8048 Zürich. - Fabrikation und Handel.

Vorfabrizierte Bauelemente. (Int. Kl. 11, 19)

HU-ENG

315804. Hinterlegungsdatum: 16. November 1981.
Collier Vertrieb Karl-Helz Cordes & Co. (GmbH & Co.), Diagonalstrasse 41, Hamburg 26 (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel.

Alkoholische Fruchtspezialitäten. (Int. Kl. 33)

COLLIER HEIDJER

315805. Hinterlegungsdatum: 17. November 1981.
Pharmakon AG (Pharmakon S.A.) (Pharmakon Ltd.), Bürglistrasse 39, 8304 Wallisellen. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 189580. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. November 1981 an.

Arzneimittel, einschliesslich pharmazeutischer, chemisch-pharmazeutischer und hygienischer Präparate; pharmazeutische Drogen. (Int. Kl. 5)

TONIHEPAR

315806. Hinterlegungsdatum: 17. November 1981.
Pharmakon AG (Pharmakon S.A.) (Pharmakon Ltd.), Bürglistrasse 39, 8304 Wallisellen. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 189581. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. November 1981 an.

Arzneimittel, einschliesslich pharmazeutischer, chemisch-pharmazeutischer und hygienischer Präparate; pharmazeutische Drogen. (Int. Kl. 5)

TURIHEPAR

315807. Hinterlegungsdatum: 17. November 1981.
Gummi Maag AG, Sonnentalsstrasse 8, 8600 Dübendorf. - Handel.

Chemisches Schmier-, Gleit- und Trennmittel in Sprayform für gewerbliche Zwecke. (Int. Kl. 4)

SPRAYFLON

Übertragungen - Transmissions

199929 (STABILAC)
The Battelle Development Corporation, Columbus (Ohio, USA). - Transmission à **BlankeBaer/BoweyKrimKo Corporation**, 1572 Larkin Williams Road, Fenton (Missouri, USA). - Enregistré le 24 juin 1982.

212995 (BIOPET)
Zoobedarf AG, Opfikon (Glattbrugg, Zürich). - Übertragung an **Vitakraft AG**, Industriestrasse 28, 8108 Dällikon. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

217283 (MASTERPIECE) **245901 (AO, fig.)**
American Optical Corporation, Southbridge (Massachusetts, USA). - Transmission à **AO, Inc.**, 14 Mechanic Street, Southbridge (Massachusetts, USA). - Enregistré le 24 juin 1982.

221569 (PAYMASTER)
Anderson, Clayton & Co., Houston (Texas, USA). - Transmission à **Cargill, Incorporated**, 15407 McGinty Road, Minnetonka (Minnesota, USA). - Enregistré le 24 juin 1982.

224803 (OVIGNAC SENGLET, fig.) **280574 (OVIGNAC SENGLET, fig.)**

240266 (FILIPPO)
August Senglet Aktiengesellschaft, Muttenz (Basel-Landschaft). - Übertragung an **Rum Company Ltd.**, Güterstrasse 141-145, 4053 Basel. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

230383 (ORYX) **268332 (ORIS)**
236500 (OSIRIS) **282130 (OREAS)**
Oris Uhrenfabriken AG, Hölstein (Bäle-Campagne). - Transmission à **Oris S.A.**, Ribigasse 1, 4434 Hölstein. - Enregistré le 24 juin 1982.

230415 (AO, fig.) **305488 (TILLYER)**
245021 (SAFELINE) **305489 (CALOBAR)**
248235 (LUMINEX) **305490 (EXECUTIVE)**
256499 (AO CO) **305564 (AOTHEM)**
259003 (ULTRACOTE) **306309 (PHOTOLITE)**
284172 (AOFLEX) **314585 (F-343, fig.)**

293876 (AO ULTRAVUE)
American Optical Corporation, Southbridge (Massachusetts, USA). - Übertragung an **AO, Inc.**, 14 Mechanic Street, Southbridge (Massachusetts, USA). - Eingetragen am 24. Juni 1982.

233038 (ORISA)
Oris Watch Co. S.A., Hölstein (Basel-Landschaft). - Übertragung an **Oris S.A.**, Ribigasse 1, 4434 Hölstein. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

233833 (GYPROC)
Gyproc Products Limited, London (Grossbritannien). - Übertragung an **British Gypsum Limited**, Ferguson House, 15-17, Marylebone Road, London N.W. 1 (Grossbritannien). - Eingetragen am 24. Juni 1982.

234274 (MR. KIPLING)
RHM Bakeries Limited, RHM Centre, 152, Grosvenor Road, Londres (Grande-Bretagne). - Transmission à **Manor Bakeries Limited**, Slough House, Station Approach, West Byfleet (Surrey, Grande-Bretagne). - Enregistré le 24 juin 1982.

237814 (VANDERMINT) **251578 (HUNTER, fig.)**
237815 (PASHA) **251579 (WILSON, fig.)**
The Huntington Creek Corporation, New York (New York, USA). - Übertragung an **Joseph E. Sengram & Sons, Inc.**, 375 Park Avenue, New York (New York, USA). - Eingetragen am 24. Juni 1982.

259996 (STRUB)

H. Strub, Lyss (Bern). - Übertragung an Strub AG, Bärenstrasse 30, 3250 Lyss. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

260870 (F. fig.)

Hug & Co., Zürich. - Übertragung an Prima Gakki Co. Ltd., 1-1-8, Higashi-Nihonbashi, Chuo-ku, Tokio (Japan). - Eingetragen am 24. Juni 1982.

265175 (MECCANO)

267619 (MECCANO)

Meccano Limited, Liverpool (Grande-Bretagne). - Transmission à Miro Meccano (société anonyme), «Le Belvédère», 118-130, Avenue Jean-Jaurès, Paris 19e (France). - Enregistré le 24 juin 1982.

265813 (NONEX)

265814 (GEMEX)

Hythe Chemicals Limited, London (Grossbritannien). - Übertragung an The British Petroleum Company p.l.c., Britannic House, Moor Lane, London E.C.2 (Grossbritannien). - Eingetragen am 24. Juni 1982.

267430 (UNILAP)

287190 (ULCOM)

268471 (EYE MYSTIQUE) 287365 (EM, fig.)
268699 (SENTINEL) 296254 (COSMESIS)
Itek Corporation, Lexington (Massachusetts, USA). - Übertragung an Camelot Industries Corporation, One Burlington Woods Drive, Burlington (Massachusetts, USA). - Eingetragen am 24. Juni 1982.

282977 (RESINOCURE)

Société Anonyme Joly, Lausanne (Vaud). - Transmission à Jallut S.A., 46, rue de l'Industrie, 1030 Bussigny-près-Lausanne. - Enregistré le 24 juin 1982.

287767 (TW TAGUNGS-WIRTSCHAFT)

Jaeger International Publications Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Zweigniederlassung Innsbruck, Innsbruck (Österreich). - Übertragung an Jaeger International Publications Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Holzhofallee 38A, Darmstadt (Bundesrepublik Deutschland). - Eingetragen am 24. Juni 1982.

289379 (HUMIGIL)

297836 (POTGIL)

G. Menoud, 1260 Nyon. - Transmission à Süberli AG Basel Tabakwaren-Import, Engeltasse 81, 4052 Basel. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

290443 (ZÜRI LEU)

Presse AG, Zürich. - Übertragung an Tages-Anzeiger für Stadt und Kanton Zürich AG, Werdrstrasse 21, 8004 Zürich. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

292203 (CORONA CIVICA, fig.)

Adank & Deiss, Inhaber K. Adank, 8005 Zürich. - Übertragung an Adank & Deiss AG, Hardturmstrasse 175, 8005 Zürich. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

292631 (CALMERPHAN-L)

Pharmaceutical Trading AG, 3027 Bern. - Übertragung an Siegfried Aktiengesellschaft, 4800 Zolingen. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

298906 (LA ROMAGNOLA, fig.)

La Romagnola AG, 4051 Basel. - Übertragung an «Le Patron» Andrees Rieder AG, Hauptstrasse 51, 4461 Böckten. - Eingetragen am 24. Juni 1982.

309955 (PEGNA, fig.)

Optivère S.A., 2300 La Chaux-de-Fonds. - Transmission à Jacques Tabasso, Abatech, 89, rue de la Serre, 2300 La Chaux-de-Fonds. - Enregistré le 24 juin 1982.

311077 (LAURA ASHLEY)

Laura Ashley S.A., 1204 Genève. - Transmission à Laura Ashley Manufacturing B.V., Burgemeester Krollaan 33-37, Helmond (Pays-Bas). - Enregistré le 24 juin 1982.

312252 (HARLEY-DAVIDSON)

AMF Incorporated, White Plains (New York, USA). - Transmission à Harley-Davidson Motor Co., Inc., 3700 West Juneau Avenue, Milwaukee (Wisconsin, USA). - Enregistré le 24 juin 1982.

Firmaänderungen - Modifications de raison

267350. - Northern Engineering Industries Limited, Newcastle upon Tyne (Grossbritannien). - Firma geändert in Northern Engineering Industries plc. - Eingetragen am 30. Juni 1982.

268127-268130, 269558, 277097. - Vickers Limited, London S.W. 1 (Grossbritannien). - Firma geändert in Vickers Public Limited Company. - Eingetragen am 30. Juni 1982.

Firmaänderung und Sitzverlegung
Modification de raison et transfert de siège

289550. - Publizitätsstelle der Schweizerischen Baumwoll- und Stickerindustrie, St. Gallen. - Name geändert in Schweizer Baumwollindustrie. - Sitz verlegt nach Talackerstrasse 17, 8065 Zürich. - Eingetragen am 30. Juni 1982.

Einschränkungen der Warenangabe
Limitations de l'indication des produits

305814 (BRISTAR)
Gloib Ring AG, 6373 Ennetbürgen. - Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: Explosiver Zement zum Gebrauch als nichtexplodierender Sprengstoff. - Eingetragen am 30. Juni 1982.

309485 (JOTACRYL)

A/S Jotungruppen, Sandefjord (Norwegen). - Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: Acrylharze enthaltende Überzugsmassen und Farben, mit Ausnahme von Farben und Lacken für Motorfahrzeuge. - Eingetragen am 30. Juni 1982.

311539 (EROLWIND)

Protamar S.A., 1204 Genève. - L'indication des produits est limitée à Savons, parfumerie, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices. Instruments d'optique, à savoir lunettes, montures de lunettes, verres de lunettes, étuis à lunettes, chaînes pour lunettes, combinaison de plongée. Cuir et imitations de cuir, mallettes et valises, parapluies, parasols. Vêtements de plongée sous-marine, notamment gants et bottes. - Enregistré le 30 juin 1982.

313758 (FACILETTEN)

Sandoz AG, 4056 Basel. - Die Warenangabe wird eingeschränkt und lautet nun wie folgt: Arzneimittel, nämlich Antihypotonika und durchblutungsfördernde Mittel für die Humanmedizin. - Eingetragen am 30. Juni 1982.

Löschungen - Radiations

253132 (DEMURE)

Richardson-Vicks Inc., Wilton (Connecticut, USA). - Gelöscht am 30. Juni 1982 auf Ansuchen der Markeninhaber.

269475 (DURAFLAME)

Duraflame, Inc., Stockton (Kalifornien, USA). - Gelöscht am 30. Juni 1982 auf Ansuchen der Markeninhaber.

285766 (TIMEX)

TMX Sales S.A., Lausanne. - Gelöscht am 30. Juni 1982 auf Ansuchen der Markeninhaber.

309402 (ELRO)

Gerymar AG, 6300 Zug. - Gelöscht am 30. Juni 1982 auf Ansuchen der Markeninhaber.

311433 (AFFECTIL)

312261 (BELMUK)

Sandoz AG, 4056 Basel. - Gelöscht am 30. Juni 1982 auf Ansuchen der Markeninhaber.

314132 (ALVYSEPT)

314133 (ARZAL)

Zyma S.A., 1260 Nyon. - Radiées le 30 juin 1982 à la demande de la titulaire.

314505 (BLIZZARD)

Robert-Daniel Wylder, 1615 Bossonnens. - Radiée le 30 juin 1982 à la demande du titulaire.

Löschungen wegen Nichterneuerung
Radiations pour cause de non-renouvellement

Im November 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken

188594 (PSOLL, fig.) 188957 (CARAT-CLUB)
188620 (PRESIDENT) 188958 (POLE-STAR)
188635 (PERMANENT-I.B.V.) 188959 (EISBERG, fig.)
188640 (SKS, fig.) 188961 (QUICK-PACK)
188641 (CARAFAN, fig.) 188964 (PANPERFETTO)
188645 (fig.) 188973 (LORD, fig.)
188646 (fig.) 188975 (COL-DIX)
188663 (W, fig.) 188982 (GL)
188665 (DENGWARD) 188984 (BATAVIA ARRAK, fig.)
188668 (INGOPACT)
188670 (VK) 188985 (FM, fig.)
188693 (MAGIC KING) 188987 (F. WEBER S.A., fig.)
188697 (FRAPPÉ, fig.) 188989 (RECENSIO)
188700 (GLANA) 188990 (SULFESTER)
188701 (TRINQUAY) 188991 (IHM, fig.)
188704 (EBAFIT) 188992 (SILENTAN, fig.)
188705 (EBAFIT, fig.) 188993 (DENVORY, fig.)
188707 (KNOLL) 188994 (LE VAILLANT, fig.)
INTERNATIONAL, fig.) 188997 (M.T.S. 3)
189004 (BALIMEX, fig.)
189005 (VARTAN)
189006 (VARTANA)
189007 (VARTANO)
189008 (PRE-SIGILLO)
189009 (RUCCO)
189010 (RUCCO, fig.)
189011 (RUCCO, fig.)
189012 (JUVEL, fig.)
189013 (ASTROTECH)
189014 (COOPERA)
189016 (SIA RES, fig.)
189017 (PALÜ, fig.)
189018 (EG, fig.)
189019 (CLEARING)
189022 (W1-POR)
189025 (KUSTERS GOLD-
BERG KAFFEE, fig.)
189031 (PHARMACHOLIN)
189032 (PHARMAHEPAR)
189033 (USA COMET RICE, fig.)

188710 (MOSAIQUE)
188736 (LAVARUS, fig.)
188737 (ORMAXOL, fig.)
188738 (ACCO, fig.)
188774 (WEDUR, fig.)
188794 (SWISS NUTS
WERNLI, fig.)
188796 (DUPELX-
ULTRINOX)
188798 (ARLY)
188801 (SOIR DE PARIS, fig.)
188803 (GLOBUS)
188804 (VOLUMA)
188807 (POUR MONSIEUR)
188820 (RHUM COLONIAL,
fig.)

188853 (FROMAC)
188854 (LUSTRAC)
188855 (ORLAC)
188856 (RELAX)
188859 (MIKRODISPERS)
188860 (MINTIC)
188861 (TRIO)
188874 (BLANBEC, fig.)
188875 (BLANBEC, fig.)
188877 (AERONET XEX, fig.)
188880 (fig.)
188883 (PORTERHOUSE)
188884 (MISCHSIRENE)
188885 (EROICA)
188886 (JORA)
188899 (S, fig.)
188902 (CEGLUTA)
188906 (FABIO)
188909 (MIDNIGHT SUN)
188911 (NUAGE)
188913 (MB, fig.)
188914 (JH, fig.)
188915 (SANS SOUCI)
188936 (JAP HORN, fig.)
188938 (SAUSER, fig.)
188939 (SAUSER)
188940 (PURFLAM)
188956 (GOLDEN CARAT)

189115 (DISQUES)
189116 (ECHORAMA, fig.)
189118 (COLLECTION DU MELOMANE)
189121 (DUOCORTENOL)
189122 (H.P.K., fig.)
189123 (HPK, fig.)
189123 (TINGON)
189145 (NELSON, fig.)
189146 (CUTI-CALOR)
189147 (LUNACOT)
189149 (TROTTEHALDER, fig.)
189153 (ADAM)
189174 (PHANOM, fig.)
189175 (fig.)
189176 (DE, fig.)
189177 (R 9)
189178 (AIR-NEUF)
189179 (AIRNEUF)
189180 (ERNEUF)
189181 (L'AIRNEUF)
189182 (GIROMAT)
189185 (HH)
189199 (ROBOMAT)
189200 (FG, fig.)
189202 (UYASTEEL)
189203 (KARI)
189204 (KARIVA)
189235 (FABULA)
189236 (LUX)
189237 (MILKEK)
189241 (TOPS, fig.)
189242 (SPRINGER)
189305 (PRONTO, fig.)
189336 (SODELA)
189338 (TICINELLA, fig.)
189340 (DER REPORTER ZÜRICH)
189360 (SABROSA, fig.)
189364 (COMBI-MOTOR)
189367 (SANYO, fig.)
189370 (SELLY)
189371 (ZUGRINET)
189387 (NYLAB)
189388 (MICROLON)
189391 (DOLLY)
189392 (TAPIM)
189416 (SILBORA)
189419 (HYGIENISATOR)
189420 (MATURISATOR)
189444 (FURSET)
189446 (TYROFEN)
189448 (BEAUTEMPS)
189473 (SERVICE S 33, fig.)
189476 (HIGH-BALL)
189477 (MID-NITE)
189478 (NOBILITY)
189479 (THREE KINGS)
189480 (THREE QUEENS)
189481 (TRUE TIME)
189482 (TUXEDO)
189499 (H, fig.)
189500 (AMAZON)
189568 (ROYALTY)
189603 (BAUERN GOLD, fig.)
189662 (GAY SLANT)
189686 (SCASON)
189738 (LACTACROC)
189739 (LACTAMYCETIN)
189740 (LACTASEC)
189741 (LACTENZYME)
189742 (NUTRA-PIGLOO)
189743 (NUTRASEC)
189756 (ATEA)
189778 (KRUX, fig.)
189843 (BÜCO)
189872 (JOST, fig.)
189919 (CONSTRUCTEX)
189920 (CRYSTALEX)
189922 (TELENG, fig.)
189923 (REGATTA)
190002 (ATLANTIC, fig.)
190041 (TRUTEX)
190078 (REMO, fig.)
190083 (NORMEX)
190179 (HL, fig.)
190183 (H, fig.)
190204 (MAKATOUSSINE)
190220 (ENGRAIS MARGIGNY, fig.)
190223 (ELECTRA-SOL)
190252 (CRÈME D'OR, fig.)
190396 (COMAC)
190459 (GARANTEX)
190471 (CORVISETE)
190504 (GOYA SPRAY SET)
190545 (INDI)
190547 (MANO-SEPT)
190617 (CEM)
190619 (TAKA)
190646 (MIDINOR)
190672 (LINAX)
190719 (EDETTE)
190873 (UNICAST)
190874 (UNICASTER)
190875 (NELA)
191023 (TANNOL)
191109 (SCANFAC)
191565 (MARBO, fig.)
191646 (RAETIA, fig.)
191647 (RÄTIA, fig.)
191653 (COROL, fig.)
191654 (CELSA DIÉSOL)
191655 (CELADEV)
191656 (CELSOL)
191657 (DILUSOL)
191658 (GELEX)
191659 (TITANOL CELSA)
191660 (VIGOROL)
191689 (OLMIN, fig.)
191697 (IRIS)
192567 (SNAP TAB)
192775 (fig.)

Nachträge - Suppléments

Im September 1960 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en septembre 1960 et radiées le 25 juin 1982
182622 (OCRAVIT) 185231 (DECOR)

Im Oktober 1960 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en octobre 1960 et radiées le 25 juin 1982
183033 (ARCO) 183037 (ARCOCLIN)

Im November 1960 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en novembre 1960 et radiées le 25 juin 1982
183500 (ENO, fig.) 183549 (ROJAMINA)
183501 (FRUIT SALT) 183692 (ARCO SPECTRON)

Im Januar 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en janvier 1961 et radiées le 25 juin 1982
184500 (ARCONEURINE) 184636 (BENTRONIC, fig.)

Im März 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en mars 1961 et radiées le 25 juin 1982
185030 (ARCODEXAN) 188139 (DJB, fig.)
185278 (CRÈMEPULVER QUICK)

Im April 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marke
Marque enregistrée en avril 1961 et radiée le 25 juin 1982
186155 (SLIMFIT)

Im Mai 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marke
Marque enregistrée en mai 1961 et radiée le 25 juin 1982
187681 (INJECTOR)

Im Juni 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en juin 1961 et radiées le 25 juin 1982
186488 (LA FAVEUR 188226 (SOLEIL DE
DES MUSES) SIÈRE, fig.)

Im Juli 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marke
Marque enregistrée en juillet 1961 et radiée le 25 juin 1982
187866 (LIPOHEP)

Im August 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en août 1961 et radiées le 25 juin 1982
187251 (KOLMA, fig.) 188224 (VEE-FORM)
187657 (HALKIN'S) 188484 (PERFECTA, fig.)
188209 (J-D PAK)

Im September 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en septembre 1961 et radiées le 25 juin 1982
187939 (SUPER CENTRIFUGE) 187980 (JET PLATER)
187954 (fig.) 188800 (HIGHLAND)

Im Oktober 1961 eingetragene und am 25. Juni 1982 gelöschte Marken
Marques enregistrées en octobre 1961 et radiées le 25 juin 1982
188478 (FASSBUND 188547 (SALISBURY'S
KIRSCH, fig.) GOLD LABEL, fig.)

Stadt St. Gallen

Kündigung der 8¼% Anleihe 1974-86 Stadt St. Gallen von Fr. 15 000 000.-

(Valoren-Nummer 21 350)

Die Stadt St. Gallen macht von dem in den Anleihebedingungen festgelegten Recht Gebrauch und kündigt, gemäss Beschluss des Stadtrates vom 13. Juli 1982, diese Anleihe auf den

31. Oktober 1982

zur vollständigen Rückzahlung. Von diesem Datum an erlischt die Verzinsung.

Die Rückzahlung zum Nominalwert erfolgt spesenfrei gegen Einreichung der Titel mit allen noch nicht fälligen Coupons per 31. Oktober 1983 und folgende, bei sämtlichen Geschäftsstellen der St. Gallischen Kantonalbank, bei der Stadtkasse St. Gallen und an den Kassen der dem Verband Schweizerischer Kantonalbanken und dem Emissionskonsortium Schweizerischer Banken angehörenden Institute.

St. Gallen, im Juli 1982

Finanzverwaltung der Stadt St. Gallen
Der Vorstand: Dr. H. P. Christen

Rhonewerke AG, Ernen

8¼% Anleihe 1974-86 von Fr. 20 000 000

(Valoren-Nummer 118 433)

Gestützt auf Ziffer 3 der Anleihebedingungen kündigt die Rhonewerke AG diese Anleihe auf den

31. Oktober 1982

zur Rückzahlung zum Nennwert.

Von diesem Datum an können die Obligationen, versehen mit den nicht fälligen Coupons per 31. Oktober 1983 und folgende, bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle zur Rückzahlung eingereicht werden.

Es ist vorgesehen, den Obligationären zu gegebener Zeit eine Konversionsofferte zu unterbreiten.

Zürich, den 23. Juli 1982

Im Auftrag:
Schweizerische Kreditanstalt

SI Super-Crans SA, Randogne

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le jeudi 19 août 1982, à 10 h. 30, à la salle de conférence à Super-Crans, avec

l'ordre du jour suivant:

1. Procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport de l'administration, comptes de l'exercice 1981, rapport des contrôleurs.
3. Discussion et votation sur les conclusions de ces rapports, décharge aux organes responsables.
4. Budget 1982, fixation de l'avance pour charges 1982.
5. Décision sur la prise en charge de bons de crédit à valoir au restaurant.
6. Mesures complémentaires de protection contre l'incendie.
7. Divers.

Le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport du contrôleur seront à la disposition des actionnaires dès le 9 août 1982, au siège de la société à Super-Crans.

Sion, le 19 juillet 1982

Le conseil d'administration

Foschadura Holding SA, Fribourg

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le lundi 9 août 1982, à 17 h., en l'étude de Me Pierre de Chastonay, rue du Bourg 26, 3960 Sierré.

Ordre du jour:

1. Augmentation du capital social.
2. Modification des statuts.
3. Divers.

Le conseil d'administration



Kernkraftwerk Gösgen-Däniken AG Däniken

8¼% Anleihe 1974-84 von Fr. 60 000 000 nom.

(Valoren-Nummer 112.059)

In Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen wird der Gesamtbetrag der obenerwähnten Anleihe von der Schuldnerin auf den

25. November 1982 zum Nennwert

zur vorzeitigen Rückzahlung gekündigt.

Nach dem 25. November 1982 erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen.

Ab diesem Datum können daher die Obligationen, versehen mit den noch nicht verfallenen Coupons per 25. November 1983 und 1984, bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle spesenfrei zur Rückzahlung eingereicht werden.

23. Juli 1982

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Transitgas AG, Zürich

9% Anleihe 1974-86 von Fr. 40 000 000 nom.

(Valoren-Nummer 125.205)

In Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen wird der noch ausstehende Betrag von Fr. 25 950 000 der obenerwähnten Anleihe von der Schuldnerin auf den

25. November 1982 zum Nennwert

zur vorzeitigen Rückzahlung gekündigt.

Nach dem 25. November 1982 erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen.

Ab diesem Datum können daher die Obligationen, samt den noch nicht verfallenen Coupons per 25. November 1983 und folgende, bei einer auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstelle spesenfrei zur Rückzahlung eingereicht werden.

23. Juli 1982

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Dreyfus Fund, Inc.

Valeurs de croissance principalement des USA - 767 Fifth Avenue, New York

(Numéro de valeur 925 778)

Avis de dividende

Dreyfus Fund, Inc. a déclaré son troisième dividende trimestriel pour l'exercice 1982 d'un montant de US \$ 0.07 sur les actions souscrites jusqu'au 20 juillet 1982 inclus.

Les certificats enregistrés au nom de

MM. Hentsch & Cie, banquiers, à Genève

représentants du fonds en Suisse, peuvent être présentés à leurs caisses accompagnés d'un bordereau numérique spécial pour l'estampillage des titres et le paiement du dividende qui s'effectuera dès le 23 juillet 1982 sur la base suivante:

Paiement net (impôt et frais déduits)	US \$ 0.04725
Retenue supplémentaire d'impôt USA	US \$ 0.0105

Le paiement aura lieu en francs suisses, au cours du jour.

Genève, le 19 juillet 1982

Les représentants du fonds en Suisse:
MM. Hentsch & Cie
rue de la Corratierie 15
1211 Genève 11



Routes Nationales Suisses

République et Canton de Neuchâtel
Département des travaux publics

Soumission

Dans le cadre des travaux préparatoires à la construction de la traversée de Neuchâtel par la N 5, le Département des travaux publics met en soumission, auprès des entreprises spécialisées dans le domaine des gazoducs, le déplacement d'une conduite de gaz à 16 bars de pression, de la route des Falaises sur un nouveau tracé passant par le Mail. La longueur du tronçon en question est de 1900 m environ.

Les entreprises que ces travaux intéressent sont priées de s'inscrire jusqu'à vendredi 6 août 1982, en précisant qu'il s'agit du lot 6.306.22 - 1006, auprès de l'Office de la N 5, rue Pourtalès 13, 2001 Neuchâtel.

Wir kaufen laufend

Liquidations- und Überschussposten

aller Art von Unternehmen und Konkursämtern.

Otto's Schadenposten AG
Centralstrasse 34, 6210 Sursee
Tel. 045 21 21 01, Telex 72 158 Ottoch

▼
Inserate
im
SHAB
haben
Erfolg
▲

Zu verkaufen für Fr. 6900.-

Finanzbuchhaltungs- programme

geeignet für Treuhänder- und Immobilienfirmen sowie Unternehmen die Wert auf klare Darstellung der Bilanz und ER legen. Sofort einsatzbereit auf HP 250. Interessenten melden sich bei

NCT, Würzenbachstrasse 8
6006 Luzern, Tel. 041 31 57 57